Sempre pronti ad aiutarti

Registrare il prodotto e richiedere assistenza all'indirizzo
www.philips.com/welcome

Domande?
Contatta
Philips

S9
S9A

Manuale utente

PHILIPS

Sommario

1 Importanti istruzioni sulla sicurezza 4

2 Telefono 6
Contenuto della confezione 6
Panoramica del telefono 6
Panoramica della base 8

3 Icone del menu principale 9

4 Icone del display 10

5 Guida introduttiva 11
Collegamento della base 11
Installazione del telefono 11
Configurazione del telefono (a seconda del paese di residenza) 12
Modifica del codice PIN di accesso remoto 13
Ricarica del ricevitore 13
Verificare il livello della batteria 13
Cos'è la modalità standby? 14
Verifica della potenza del segnale 14

6 Bluetooth 15
Associazione dell'unità S9/S9A a telefoni cellulari 15
Gestione dell'elenco dei telefoni cellulari 15
Modifica del PIN Bluetooth/codice di accesso 16
Impostazione del nome del dispositivo Bluetooth del telefono 16
Associazione delle cuffie Bluetooth 16

7 Gestione del collegamento del telefono cellulare 17
Scaricare i contatti e il registro chiamate dai telefoni cellulari 17
Gestione della privacy dei contatti del telefono 17

8 Philips Phone Manager 18

9 Chiamate 19
Composizione di una chiamata 19
Ricezione di una chiamata 19
Fine di una chiamata 20
Regolazione del volume del ricevitore/vivavoce 20
Disattivazione del microfono 20
Consente di accendere/spegnere l'altoparlante vivavoce. 20
Inoltro di un'altra chiamata 20
Come effettuare una seconda chiamata tramite rete fissa/mobile 21
Ricezione di una seconda chiamata 21
Come rispondere a una seconda chiamata tramite rete fissa/mobile 21
Passaggio da una chiamata all'altra 21
Passaggio da una chiamata all'altra su rete fissa e su linea mobile 21
Come effettuare una conferenza con persone che chiamano dall'esterno 22
Chiamata in conferenza tramite rete fissa e mobile 22

10 Testo e numeri 23
Immissione di testo e numeri 23
Passaggio da lettere maiuscole a minuscole 23

11 Contatti 24
Visualizzazione contatti 24
Visualizzazione dei dati di un contatto 24
Accesso ai contatti del telefono cellulare 24
Ricerca di una voce 24
Effettuare una chiamata dai contatti 25
Accesso ai contatti durante una chiamata 25
Aggiunta di una voce 25
Modifica di una voce 25
Eccezione alla modalità silenziosa 25
Blocco di un chiamante dell'elenco contatti 26
Impostazione dei tasti di composizione rapida 26

Impostazione della suoneria personalizzata 26
Impostazione della foto del contatto 26
Impostazione del compleanno e anniversario del contatto 27
Eliminazione di una voce 27
Eliminazione di tutte le voci 27
Ordinamento dell'elenco dei contatti 27

12 Registro chiamate 28
Accesso alle voci nel registro chiamate 28
Visualizzazione di una voce del registro chiamate 28
Blocco di un chiamante dal registro chiamate 29
Salvataggio di una voce del registro chiamate nei contatti 29
Ricomposizione di un numero 29
Eliminazione di una voce dal registro chiamate 29
Eliminazione di tutte le voci del registro chiamate 30
Impostazione per la visualizzazione di vari tipi di registro chiamate 30

13 Segreteria telefonica 31
Attivazione/disattivazione della segreteria telefonica 31
Impostazione della lingua della segreteria telefonica 31
Impostazione della modalità di risposta 31
Messaggi 31
Messaggi in entrata 32

14 Impostazioni 35
Modalità eco 35
Modalità ECO+ 35
Attribuzione di un nome al telefono 36
Impostazione della lingua del display 36
Impostazioni del display 36
Impostazioni di chiamata 36
Servizi 38
Segnale luminoso 40
Ripristino delle impostazioni predefinite 40
Registrazione di ricevitori aggiuntivi 40
Annullamento dei ricevitori 40

15 Suoni 42
Impostazione del volume della suoneria del telefono 42
Impostazione della suoneria del telefono 42
Impostazione del profilo audio 42
Impostazione dei toni della tastiera 42
Impostazione del tono docking 43

16 Screen saver 44

17 Silent mode (Modalità silenziosa) 45
Esclusione dei contatti dalla modalità silenziosa 45

18 Filtro chiamate 46
Selezione della modalità di blocco 46
Aggiunta di nuovi numeri all'elenco dei numeri bloccati 46
Modifica del PIN/codice di accesso per bloccare le chiamate 46

19 Elenco esclusione 47
Visualizzazione di un contatto dell'elenco di esclusione 47
Aggiunta di una voce all'elenco di esclusione 47
Eliminazione di una voce dall'elenco di esclusione 47
Eliminazione di tutte le voci dell'elenco di esclusione 47

20 Impostazione di data e ora 48

21 Calendario 49
Creazione di nuovi promemoria eventi 49
Eliminazione dei promemoria eventi 49

22 Sveglia 50
Impostazione della sveglia 50
Eliminazione di una sveglia 50

Spegnimento di una sveglia 50

23 Annotazioni per la famiglia 51

24 Baby monitor 52
Attivazione/disattivazione dell'unità bambino 52
Invio di un avviso 52
Impostazione del livello di sensibilità dell'unità bambino 53

25 Dati tecnici 54

26 Avviso 55
Dichiarazione di conformità 55
Compatibilità con lo standard GAP 55
Conformità ai requisiti EMF 55

27 Marchi 57

28 Domande frequenti 58

29 Appendice 60
Tabelle per l'immissione di testo e numeri 60

30 Indice 61

1 Importanti istruzioni sulla sicurezza

Requisiti di alimentazione

- Questo prodotto richiede alimentazione elettrica a 100-240 V CA. In caso di black out, la comunicazione potrebbe essere interrotta.
- La tensione della rete è classificata secondo lo standard TNV-3 (Telecommunication Network Voltages), definito dalla normativa EN 60950.

Avvertenza

- La rete elettrica è classificata come "pericolosa". L'unico modo di scollegare la base di ricarica è quello di staccarla dalla presa elettrica. Assicurarsi che la presa elettrica sia sempre facilmente raggiungibile.

Per evitare danni o anomalie di funzionamento:

Attenzione

- Utilizzare solo l'alimentazione indicata nelle istruzioni per gli utenti.
- Utilizzare solo le batterie indicate nelle istruzioni per gli utenti.
- Se la batteria viene sostituita con una di tipo errato, è possibile che quest'ultima esploda.
- Smaltire le batterie usate seguendo le istruzioni.
- Non smaltire le batterie nel fuoco.
- Utilizzare sempre i cavi forniti con il prodotto.
- Fare in modo che i contatti di ricarica o la batteria non tocchino mai oggetti metallici.
- Fare in modo che il prodotto non entri in contatto con piccoli oggetti di metallo, che possono deteriorare la qualità audio e danneggiare il prodotto.
- È possibile tenere oggetti metallici solo in prossimità o sopra il ricevitore del telefono.
- Non utilizzare il prodotto in zone dove esiste il rischio di esplosione.
- Non aprire l'apparecchio, la stazione base o la base di ricarica per non essere esposti all'alta tensione.
- Le attrezzature collegabili tramite cavo devono disporre di una presa facilmente raggiungibile in prossimità dell'apparecchio stesso.
- L'attivazione della modalità vivavoce può aumentare in maniera repentina il volume del telefono e portarlo a un livello davvero alto: assicurarsi che l'apparecchio non si trovi troppo vicino all'orecchio.
- Questo apparecchio non è stato progettato per effettuare chiamate di emergenza in caso di black out. Per effettuare chiamate di emergenza, è necessario disporre di un'alternativa.
- Fare in modo che il prodotto non entri in contatto con liquidi.
- Non usare detergenti che contengano alcol, ammoniaca, benzene o abrasivi, poiché possono danneggiare l'apparecchio.
- Non esporre il telefono a temperature eccessivamente alte, quali quelle prodotte da fonti di calore o luce solare diretta.
- Evitare di far cadere il telefono o altri oggetti sullo stesso.

Utilizzo del telefono come baby monitor

Attenzione

- Adottare le dovute precauzioni per evitare che i bambini giochino con l'apparecchio.
- Accertatevi che l'unità bambino e il cavo siano sempre fuori dalla portata del bambino (almeno a 1 metro di distanza).
- Per evitare il ritorno di segnale acustico, tenere l'unità genitore ad almeno 1,5 metri di distanza dall'unità bambino.
- Non posizionate l'unità bambino nel lettino o nel box.
- Non coprite mai l'unità bambino e l'unità genitore (ad esempio, con un asciugamano o una coperta). Verificare che le ventole di aerazione dell'unità bambino non siano ostruite.
- Prendete tutte le misure necessarie affinché il vostro bimbo dorma in sicurezza .
- L'apparecchio non è destinato a persone (inclusi bambini) con capacità mentali, fisiche o sensoriali ridotte, fatti salvi i casi in cui tali persone abbiano ricevuto assistenza o formazione per l'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della loro sicurezza.
- Se si posiziona l'unità genitore vicino a un trasmettitore o a un altro apparecchio DECT (ad esempio, un telefono DECT o un router wireless per Internet), è possibile che la connessione con l'unità bambino venga interrotta. Allontanare l'unità bambino dagli altri apparecchi wireless fino a che la connessione non viene ripristinata.
- Questo baby monitor è da intendersi come aiuto. Non è sostituibile a una supervisione adulta e responsabile e non dovrebbe essere utilizzato in tal modo.

Informazioni sulle temperature di funzionamento e di conservazione

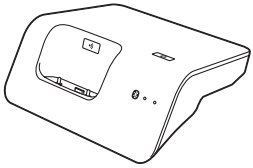
- Utilizzare l'apparecchio in ambienti dove la temperatura è sempre compresa tra 0°C e +40°C (con umidità relativa fino al 90%).
- Riporre l'apparecchio in ambienti dove la temperatura è sempre compresa tra -20°C e +45°C (con umidità relativa fino al 95%).
- Alle basse temperature, la durata delle batterie potrebbe essere più ridotta.

2 Telefono

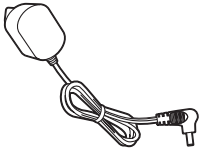
Congratulazioni per l'acquisto e benvenuti in Philips!
Philips S9/S9A consente di **MobileLink** effettuare e ricevere tutte le telefonate, sia del telefono fisso che del telefono cellulare, sul telefono di casa, e di scaricare con facilità i contatti del telefono cellulare.
Per poter usufruire appieno del supporto offerto da Philips, inclusi gli aggiornamenti software più recenti, si consiglia di effettuare la registrazione del prodotto all'indirizzo **www.philips.com/welcome**

Contenuto della confezione

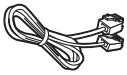
Telefono



Base



Alimentatore



Cavo di linea*

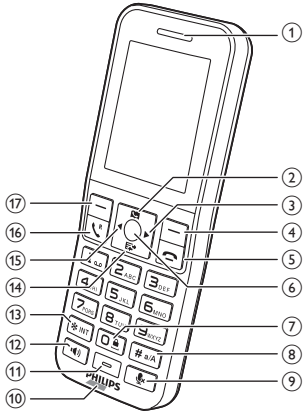
Manuale dell'utente

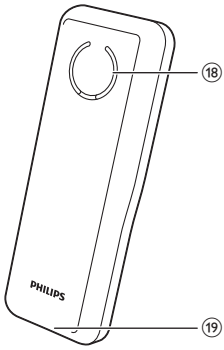
Guida rapida

Nota

- In alcuni paesi, è necessario collegare l'adattatore di linea al cavo di linea; quindi, collegare quest'ultimo alla presa del telefono.

Panoramica del telefono





① Ricevitore

②
- Scorrere verso l'alto all'interno di un elenco.
- Consente di aumentare il volume del ricevitore/altoparlante.
- Consente di accedere alla rubrica in modalità standby.

③ ▶
Consente di spostare il cursore verso destra in modalità di editing.

④
- Premere per eliminare testo o cifre. Tenere premuto per rimuovere tutto il testo.
- Consente di selezionare la funzione visualizzata sul display del telefono direttamente sopra il tasto.

⑤
- Consente di terminare una chiamata.
- Consente di uscire dal menu/ interrompere un'operazione.
- Premere per accendere il ricevitore
- Tenere premuto per spegnere il ricevitore.

⑥ Tasto centrale
- Consente di accedere al menu principale in modalità standby.
- Consente di confermare la selezione.

⑦
- Premere per immettere uno spazio durante l'editing del testo.
- Tenere premuto per bloccare/ sbloccare il tastierino in modalità standby.

⑧ #a/A
- Tenere premuto per inserire una pausa quando si modificano il nome e il numero del contatto.
- Consente di passare dalle lettere maiuscole alle minuscole durante l'editing del testo.

⑨
Accensione/spegnimento del microfono.

⑩ Presa Micro USB (parte inferiore del ricevitore)

⑪ Microfono

⑫
- Consente di attivare/disattivare l'altoparlante.
- Consente di effettuare e ricevere chiamate in vivavoce.

⑬ *INT
- Tenere premuto per effettuare una chiamata interna (se più di un ricevitore S9 o S10 sono collegati alla base).
- Consente di impostare la modalità di composizione (modalità impulsi o modalità toni temporanea).
- Se l'ora è in formato 12 ore, durante l'impostazione dell'ora premere *INT per selezionare **[am]** o **[pm]** (in base al paese di residenza).

⑭
- Scorrere verso il basso in un elenco.
- Consente di ridurre il volume del ricevitore/altoparlante.
- Consente di accedere al registro chiamate in modalità standby.

⑮ ◀
Consente di spostare il cursore verso sinistra in modalità di editing.

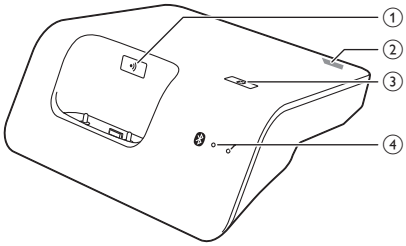
⑯
- Consente di effettuare e ricevere chiamate.
- Tasto Richiama

⑰
- Consentono di accedere al menu principale in modalità standby.
- Consente di selezionare la funzione visualizzata sul display del telefono direttamente sopra il tasto.

⑱ **Altoparlante**

⑲ **Apertura coperchio vano batterie**

Panoramica della base



①
- Ricerca dei ricevitori.
- Consente di accedere alla modalità di registrazione.

② **Presa Micro USB (parte posteriore della base)**

③
Tenere premuto fino a che entrambi i LED non cominciano a lampeggiare, quindi cominciare a collegare il telefono fisso al telefono cellulare mediante Bluetooth.

④ **LED Bluetooth**
- Singolo LED lampeggiante: il dispositivo corrispondente è collegato ed in uso mediante la connessione Bluetooth.
- Singolo LED acceso: il dispositivo corrispondente è collegato.
- Entrambi i LED lampeggianti alternativamente: la base è pronta per il collegamento.
- Spento: nessuna connessione Bluetooth.

3 Icone del menu principale

Di seguito viene fornita una panoramica generale delle opzioni del menu disponibili sul sistema S9/S9A. Per una spiegazione dettagliata delle opzioni del menu, fare riferimento alle sezioni corrispondenti nel presente manuale dell'utente.

Icona	Descrizione
	[Impostazioni] - Consente di impostare la modalità ECO, il nome del telefono, il display, le chiamate, ecc. I servizi disponibili dipendono dal paese e dalla rete.
	[Contatti] - Consente di aggiungere, modificare, gestire gli elenchi dei contatti, scaricare i contatti dal telefono cellulare, bloccare un numero specifico.
	[Bluetooth] - Consente di associare telefoni cellulari, computer e cuffie, scaricare i contatti dal telefono cellulare.
	[Imp. cellulare] - Consente di accedere ai contatti del telefono cellulare e al registro delle chiamate.
	[Data & ora] - Consente di impostare la data e l'ora e lo stile dell'orologio.
	[Monitor bamb.] - Consente di impostare il livello di sensibilità e i numeri da avvisare.
	[Segret. tel.] - Impostazione, ascolto, eliminazione dei messaggi, ecc. Questa icona è disponibile solo per il modello S9A.
	[Filtro chiam.] - Consente di bloccare le chiamate in uscita a determinati numeri.
	[Screen saver] - Consente di selezionare le immagini preferite come salvaschermo.
	[Mod. silenz.] - Consente di disattivare le suonerie quando non si desidera essere disturbati.
	[Calendario] - Consente di creare nuovi promemoria eventi, visualizzare e cancellare promemoria eventi.
	[Nota famiglia] - Consente di lasciare messaggi sul telefono.
	[Sveglia] - Consente di impostare la sveglia.
	[Suoni] - Consente di impostare la suoneria, il volume della suoneria, il profilo audio, il tono principale e il tono della base docking.
	[Registr chiam.] - Visualizzazione della cronologia di tutte le chiamate perse o ricevute.
	[Lista esclus.] - Consente di contenere tutti i contatti che sono stati bloccati.

4 Icone del display

In modalità standby, le icone visualizzate nella schermata principale forniscono informazioni sullo stato del telefono.

Icona	Descrizione
	Quando il ricevitore non si trova sulla base/caricatore, le barre indicano il livello della batteria (da alto a basso). Quando il ricevitore si trova sulla base/caricatore, le barre continuano a crescere e diminuire fino a quando la carica non è completa.
	Questa icona lampeggia quando la batteria è scarica. Durante una chiamata viene emesso un tono di avviso. La batteria è scarica e deve essere ricaricata.
	Il numero di barre indica lo stato del collegamento tra il ricevitore e la base. Più barre vengono visualizzate, più forte è il segnale.
	Bluetooth attivo.
	La funzione Bluetooth è attiva. Un numero bianco indica che il telefono cellulare (o il computer) è attivo, cioè collegato e all'interno del raggio di connessione. Un numero grigio indica un dispositivo che è stato precedentemente associato ma che non è attivo. Se non compare alcun numero, significa che nessun dispositivo è attualmente associato con il telefono.
	Rimane accesa quando le cuffie Bluetooth sono associate e attive. È grigia quando le cuffie Bluetooth sono associate ma non sono attive.
	Lampeggia quando c'è una nuova chiamata persa. Rimane accesa quando si visualizzano le chiamate perse nel registro delle chiamate. Scompare dopo aver visualizzato le chiamate perse.
	L'altoparlante è attivo.
	La modalità silenziosa è impostata, ma non è nell'intervallo attivo.
	La modalità silenziosa è impostata e i trova nell'intervallo attivo (il telefono non squilla).
	La sveglia è attiva.
	Segreteria telefonica: lampeggia quando è presente un nuovo messaggio. Viene visualizzata quando la segreteria telefonica è accesa.
	Lampeggia quando c'è un nuovo messaggio vocale. Rimane acceso quando i messaggi vocali sono già stati visualizzati nel registro delle chiamate. L'icona non viene visualizzata nel caso in cui non sia presente alcun messaggio.
[Baby monit. on]	L'icona viene visualizzata quando è impostata l'unità bambino.
ECO	La modalità **ECO** è attiva.
ECO+	La modalità **ECO+** è attiva.

5 Guida introduttiva

Attenzione

- Assicurarsi di aver letto le istruzioni di sicurezza riportate nella sezione "Importanti istruzioni sulla sicurezza" prima di collegare e installare il ricevitore.

Collegamento della base

Avvertenza

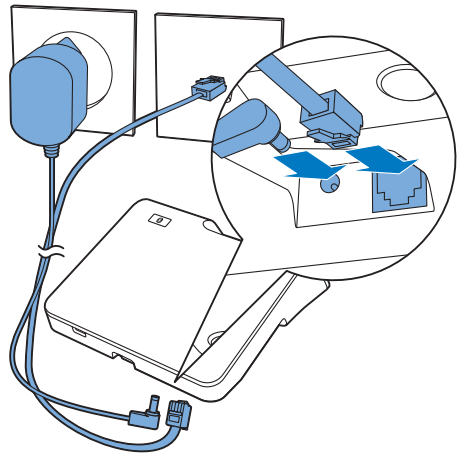
- Rischio di danni al prodotto! Assicurarsi che la tensione dell'alimentazione corrisponda a quella indicata sul retro o sul fondo del telefono.
- Per caricare la batteria, utilizzare solo l'adattatore di alimentazione in dotazione.

Nota

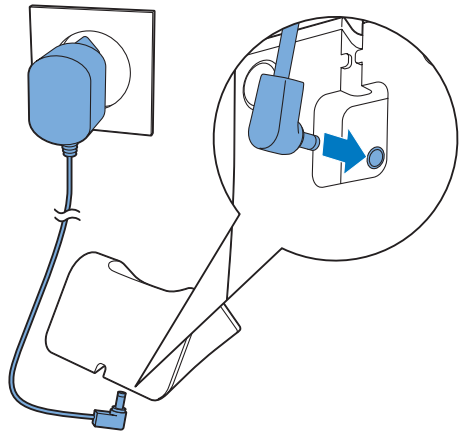
- Se è attivo il servizio Internet ad alta velocità DSL (Digital Subscriber Line) sulla linea telefonica, accertarsi di installare un filtro DSL tra il cavo telefonico e la presa di alimentazione. Il filtro evita rumori di sottofondo e problemi relativi all'ID chiamante causati da interferenze DSL. Per ulteriori informazioni sui filtri DSL, contattare il gestore DSL.
- La targhetta del modello è situata sulla parte inferiore della base.

1 Collegare l'alimentatore:
   - al jack di ingresso CC nella parte inferiore della base;
   - alla presa di alimentazione a muro.

2 Collegare il cavo di linea:
   - alla presa del telefono nella parte inferiore della base;
   - alla presa del telefono a muro.



3 Collegare l'alimentatore a (solo per le versioni con ricevitori aggiuntivi:
   - al jack di ingresso CC nella parte posteriore del caricatore aggiuntivo del ricevitore;
   - alla presa di alimentazione a muro.



Installazione del telefono

Il ricevitore è dotato di una batteria di alta qualità agli ioni di litio che ottimizza la durata delle batterie. In ogni caso, nel tempo la capacità della batteria diminuisce. È possibile ordinare

batterie sostitutive sul sito Web Philips o contattando l'assistenza Philips.

Attenzione

- Rischio di esplosione! Tenere lontane le batterie da fonti di calore, dai raggi solari e dal fuoco. Non gettare mai le batterie nel fuoco.
- Utilizzare solo le batterie in dotazione.

Nota

- Caricare le batterie per 5 ore prima del primo utilizzo.

Avvertenza

- Verificare la polarità delle batterie prima di inserirle nel rispettivo vano. Il mancato rispetto della polarità può danneggiare il prodotto.

Configurazione del telefono (a seconda del paese di residenza)

Accensione/spegnimento del telefono

Premere ☎ fino a che non compare il wordmark Philips.

Impostazione del paese/lingua

Selezionare il proprio paese/lingua, quindi premere **[OK]** per confermare.

↳ Le impostazioni del paese/lingua vengono salvate.

Nota

- L'opzione di impostazione del paese/lingua dipende dall'operatore di rete. Se non viene visualizzato alcun messaggio di benvenuto, significa che l'impostazione del paese/lingua è preimpostata per la propria nazione. Successivamente è possibile impostare la data e l'ora.

Per reimpostare la lingua, seguire la procedura riportata sotto.

1. Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Lingua]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare una lingua, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Impostazione di data e ora

Impostazione di data e ora

1. Selezionare **[Menu]** > 🕒, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare **[Imposta data]**/**[Imposta ora]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
3. Premere i tasti numerici per inserire la data e l'ora.
4. Premere **[OK]** per confermare.

Nota

- Se l'ora è in formato 12 ore, premere *INT per selezionare **[am]** o **[pm]** (in base al paese di residenza).

Impostazione dello stile dell'orologio

È possibile impostare l'orologio sul display in modalità digitale o analogica.

1. Selezionare **[Menu]** > 🕒, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare **[Stile orologio]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
3. Selezionare un'opzione, quindi premere **[OK]** per confermare.

Impostazione del formato della data e ora

1. Selezionare **[Menu]** > 🕒, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare **[Formato data]** o **[Formato ora]**.
3. Premere ✉ / ✉ per selezionare **[GG/MM/AAAA]** oppure **[MM-GG-AAAA]** mentre viene visualizzata la data e **[12 ore]** o **[24 ore]** mentre viene visualizzata

l'ora. Successivamente premere **[OK]** per confermare.

↳ Le impostazioni vengono salvate.

Nota

- L'impostazione di data e formato dell'ora dipendente dal paese di residenza.

Modifica del codice PIN di accesso remoto

Nota

- Il codice PIN predefinito per l'accesso remoto alla segreteria telefonica è 0000 ed è importante modificarlo per garantire la massima sicurezza.

1. Selezionare **[Menu]** > > **[Acc. remoto]** > **[Cambia PIN]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Inserire il vecchio PIN/codice di accesso remoto, quindi premere **[OK]** per confermare.
3. Immettere il nuovo PIN/codice di accesso remoto, quindi premere **[OK]** per confermare.
4. Immettere nuovamente il nuovo PIN/codice di accesso remoto, quindi premere **[OK]** per confermare.

   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Ricarica del ricevitore

Posizionare il ricevitore sulla stazione base per caricarlo. Quando il ricevitore viene posizionato correttamente sulla base, viene emesso un segnale acustico (vedere 'Impostazione del tono docking' a pagina 43).

↳ La ricarica del ricevitore ha inizio.

Nota

- Caricare le batterie per 5 ore prima del primo utilizzo.
- Il surriscaldamento del telefono durante le operazioni di ricarica è normale.
- Con il tempo, la capacità delle batterie diminuisce. Questo è un comportamento normale delle batterie.
- È possibile ordinare batterie sostitutive sul sito Web **www.philips.com** o contattando l'assistenza Philips.
- Quando il telefono non è in uso, riporre il ricevitore sulla base o sulla base di ricarica.

Il telefono è pronto per l'uso.

Verificare il livello della batteria

L'icona della batteria visualizza il livello di carica della stessa.

	Quando il ricevitore non si trova sulla base/caricatore, le barre indicano il livello della batteria (da alto a basso).
	Quando il ricevitore si trova sulla base/caricatore, le barre continuano a crescere e diminuire fino a quando la carica non è completa.

	Questa icona lampeggia quando la batteria è scarica. Durante una chiamata viene emesso un tono di avviso. La batteria è scarica e deve essere ricaricata.

Se è in corso una conversazione, è possibile udire dei toni di avviso quando la batteria è quasi scarica. Il ricevitore si spegne quando la batteria è completamente scarica.

Cos'è la modalità standby?

Il telefono passa alla modalità standby quando non è in corso alcuna attività. In modalità standby sullo schermo verranno visualizzati ora e data e le notifiche di chiamate perse o messaggi persi. A seconda delle impostazioni, in modalità standby verrà visualizzato anche un salvaschermo (vedere 'Screen saver' a pagina 44). Lo schermo si oscurerà o si spegnerà se il ricevitore non è sulla base o sulla base di ricarica.

Verifica della potenza del segnale

	Il numero di barre indica lo stato del collegamento tra il ricevitore e la base. Più barre vengono visualizzate, più forte è il segnale.

- Accertarsi che il ricevitore sia sempre collegato alla base prima di effettuare o ricevere una chiamata e di utilizzare le funzionalità dell'apparecchio.
- Se vengono emessi dei toni di avviso durante una conversazione, la batteria è quasi scarica oppure il telefono è fuori portata. Caricare la batteria o spostare il ricevitore in modo che sia più vicino alla base.

6 Bluetooth

Le funzionalità **MobileLink** del prodotto S9/S9A sono basate sulla tecnologia wireless Bluetooth. Con **MobileLink**, è possibile collegare il telefono a un telefono cellulare compatibile per effettuare e ricevere chiamate sul ricevitore S9/S9A, oppure è possibile scaricare i contatti ed il registro chiamate dal telefono cellulare o dal computer. Inoltre è possibile collegare cuffie Bluetooth alla base del telefono.

Nota

- Verificare che gli altri dispositivi Bluetooth con cui viene stabilita una connessione supportino la funzione Bluetooth. Per ulteriori dettagli, consultare il manuale dell'utente degli altri dispositivi.
- La connessione Bluetooth offre una portata tipica di 10 metri (senza ostruzione tra la base e i dispositivi Bluetooth), ed è soggetta all'interferenza di ostruzioni come i muri o altri dispositivi elettronici.

Associazione dell'unità S9/S9A a telefoni cellulari

Accertarsi che la funzione Bluetooth dei telefoni cellulari sia attiva e in modalità di ricerca. L'associazione può quindi essere effettuata nel seguente modo:

Dalla base

1. Verificare che il telefono cellulare si trovi entro una distanza di 10 metri della base.
2. Tenere premuto sulla base fino a che i LED Bluetooth sulla base lampeggiano.
3. Sul telefono cellulare, selezionare **Philips S9** ed effettuare il collegamento.
4. Se necessario, inserire il codice PIN (0000) sul telefono cellulare.
   ↳ Quando S9/S9A e il telefono cellulare sono associati, sul schermo del ricevitore viene visualizzato ¹²₂ o ¹²₂, e il LED corrispondente sulla base rimane acceso.

Dal telefono

1. Selezionare **[Menu]** > > **[Trovami]**.
2. Posizionare il telefono cellulare vicino alla base, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Il nome del telefono cellulare viene visualizzato sullo schermo.
3. Sul telefono cellulare, selezionare **Philips S9** ed effettuare il collegamento.
4. Se necessario, inserire il PIN Bluetooth/codice di accesso sul telefono cellulare.
   ↳ Quando S9/S9A e il telefono cellulare sono associati, ¹²₂ o ¹²₂ vengono visualizzati sullo schermo.

Suggerimento

- Il PIN Bluetooth/codice di accesso predefinito è 0000.

Nota

- Il telefono può essere collegato a 2 dispositivi Bluetooth simultaneamente.
- Il telefono può memorizzare fino a 8 dispositivi, a cui si ricollegherà automaticamente se sono nella portata del telefono e se meno di 2 dispositivi sono collegati. Se sono stati associati più di 8 dispositivi, eliminare alcuni dispositivi dall'elenco prima di associare un altro dispositivo. Vedere "Gestione dell'elenco dei telefoni cellulari" in questo capitolo per maggiori informazioni.
- Se il nome dell'unità S9/S9A è già presente nel telefono cellulare, rimuoverlo dal telefono cellulare. Ora è quindi possibile effettuare di nuovo l'associazione.

Gestione dell'elenco dei telefoni cellulari

È possibile gestire l'elenco dei telefoni cellulari nel seguente modo:

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Elenco dispos.]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Viene visualizzato l'elenco dei telefoni cellulari.
2 Selezionare un telefono cellulare, premere **[Opzion]**.
3 Selezionare **[Collegamento]**/**[Disconnetti]**/**[Elimina]**/**[Elimina tutti]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

Nota

- Se 2 dispositivi sono collegati, è necessario disconnettere un dispositivo prima di collegarne un altro.
- Nell'elenco delle opzioni viene visualizzato **[Disconnetti]** solo quando il telefono cellulare è collegato; se il telefono cellulare è scollegato, viene visualizzato **[Collegamento]**.

Modifica del PIN Bluetooth/ codice di accesso

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Cambia PIN]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2 Premere **[Canc]** per rimuovere il PIN/ codice di accesso attuale da confermare.
3 Immettere il nuovo PIN Bluetooth/codice di accesso, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Il nuovo PIN Bluetooth/codice di accesso viene salvato.

Nota

- Se si dimentica il PIN Bluetooth/codice di accesso, è necessario ripristinare il telefono (vedere 'Ripristino delle impostazioni predefinite' a pagina 40). In questo modo, tutti i registri del telefono cellulare vengono rimossi dal telefono S9/S9A.

Impostazione del nome del dispositivo Bluetooth del telefono

Per impostazione predefinita il nome del telefono è **Philips S9**. Questo nome verrà visualizzato nell'elenco di dispositivi Bluetooth del telefono cellulare o del computer. Il telefono può essere rinominato in questo modo:

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Rinominami]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2 Modificare il nome, quindi premere **[Salva]** per confermare.

Associazione delle cuffie Bluetooth

È possibile associare cuffie Bluetooth al telefono. Verificare di avere acceso le cuffie prima di effettuare l'associazione.

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Cerca ricev.]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2 Selezionare un dispositivo, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ L'associazione è stata fatta.Viene visualizzato .

7 Gestione del collegamento del telefono cellulare

Scaricare i contatti e il registro chiamate dai telefoni cellulari

È possibile aggiornare il registro chiamate del telefono cellulare sul telefono.

1. Premere per accedere al menu delle chiamate in arrivo.
2. Selezionare **[Registr chiam.]**.
3. Selezionare il telefono cellulare (/).
4. Premere **[Aggior.]**.
   ↳ Il registro chiamate del telefono cellulare viene aggiornato sulla base.

Nota

- All'avvio del download dei contatti o del registro chiamate dal S9/S9A, su alcuni telefoni compare un messaggio che richiede la conferma dell'accesso ai contatti o al registro chiamate del telefono. Confermare il messaggio che appare sul telefono cellulare.

Gestione della privacy dei contatti del telefono

È possibile impostare i contatti del telefono cellulare affinché possano essere visualizzabili o meno.

1. Selezionare **[Menu]** > .
2. Selezionare un telefono cellulare, quindi premere **[OK]** per confermare.
3. Inserire il PIN/codice di accesso sul S9/S9A.
4. Selezionare **[Mod. privacy]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
5. È possibile scegliere tra 3 opzioni:
   - **[Disattivato]**: non sono richiesti PIN/codici di accesso per accedere ai contatti del telefono cellulare, che sono sempre visualizzabili.
   - **[Automatico]**: non sono richiesti PIN/codici di accesso per accedere ai contatti del telefono cellulare, visualizzabili solo quando il telefono cellulare è coperto dal segnale Bluetooth.
   - **[PIN]** : seguire le istruzioni sullo schermo per attivare o modificare il PIN/codice di accesso. Se si sceglie quest'opzione, i contatti del telefono cellulare sono sempre disponibili sul S9/S9A, ma è richiesto un PIN/codice di accesso per potervi accedere.

8 Philips Phone Manager

È possibile scaricare il software gratuito **[Philips Phone Manager]** all'indirizzo **www.philips.com/support**:

- trasferire i contatti, le suonerie e le immagini dal computer al telefono.
- aggiornare il software del telefono alla versione più recente disponibile.

Dopo aver scaricato ed installato il software, collegare il telefono S9/S9A mediante un cavo micro USB (disponibile presso la maggior parte dei negozi di prodotti elettronici o attraverso la rete di assistenza Philips) al computer, verrà chiesto automaticamente se si desidera effettuare l'aggiornamento del software del telefono alla versione più recente, qualora sia disponibile una nuova versione.

9 Chiamate

Nota

- In caso di black out, il telefono non è in grado di utilizzare i servizi di emergenza.

Suggerimento

- Verificare la potenza del segnale prima o durante una chiamata.

Composizione di una chiamata

Per effettuare una chiamata procedere come segue:

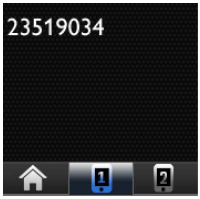
- Composizione del numero
- Chiamata attraverso il tasto di composizione rapida

È possibile effettuare una chiamata anche dall'elenco di contatti (vedere 'Contatti' a pagina 24) e dal registro chiamate (vedere 'Registro chiamate' a pagina 28).

Composizione del numero

1 Comporre il numero telefonico.
- Per cancellare una cifra, premere **[Canc]**.
- Per inserire una pausa, tenere premuto #a/A.

2 Premere ◀ / ▶ per selezionare la rete fissa o la rete mobile (/ /) da cui si desidera effettuare la chiamata.



3 Premere o o per effettuare la chiamata.

Nota

- Il timer delle chiamate visualizza il tempo in conversazione trascorso durante la chiamata in corso.
- Se vengono emessi dei toni di avviso, la batteria è quasi scarica oppure il telefono è fuori portata. Caricare la batteria o spostare il telefono in modo che sia più vicino alla base.
- È possibile impostare il telefono per la selezione automatica di una linea o per telefonare usando sempre una determinata linea. Se si imposta il telefono per l'uso di una determinata linea, verificare che tale linea sia disponibile.

Suggerimento

- Se si seleziona > **[Impost. chiam.]** > **[Linea in usc.]** > **[Auto]** sul ricevitore, per una chiamata in uscita viene selezionata automaticamente la linea libera con **[Locale]** come prima priorità, quindi **[Cellulare 1]** e **[Cellulare 2]**. Se si seleziona **[Manuale]**, scegliere un'icona tra le tre opzioni disponibili.
- Quando si intende chiamare un contatto con più numeri di telefono, appare una schermata per la scelta di un numero del contatto a cui effettuare la chiamata.

Chiamata attraverso il tasto di composizione rapida

Se è già stato pre-salvato un contatto in corrispondenza di un tasto di composizione rapida, tenere premuto tale tasto per effettuare una chiamata.

Suggerimento

- Per informazioni su come impostare i tasti di composizione rapida, vedere il capitolo "Contatti", sezione "Impostazione dei tasti di composizione rapida".

Ricezione di una chiamata

Quando c'è una chiamata in arrivo dalla linea mobile, il numero di telefono verrà visualizzato

accanto all'icona Bluetooth lampeggiante (/). Se l'icona Bluetooth rimane fissa, la chiamata viene ricevuta tramite la linea fissa. È possibile scegliere una delle seguenti opzioni:

- premere oppure per rispondere alla chiamata;
- Selezionare **[Trasf.]** per trasferire la chiamata in entrata alla segreteria telefonica.
- Selezionare **[Silenz]** per disattivare lo squillo della chiamata in entrata.

Quando ci sono chiamate in arrivo da rete fissa e mobile contemporaneamente, premere / sul ricevitore per selezionare una chiamata, quindi premere o per rispondere a una chiamata.

Avvertenza

- Quando il telefono squilla o quando è attiva la modalità vivavoce, tenerlo lontano dall'orecchio per evitare danni all'udito.

Suggerimento

- In caso di chiamata persa, sul telefono compare un messaggio di avviso.
- Se sono collegate le cuffie Bluetooth, è possibile rispondere accettando la chiamata su quelle cuffie (vedere 'Associazione delle cuffie Bluetooth' a pagina 16).
- Una volta accettata la chiamata sulle cuffie, non è possibile trasferirla al telefono.
- Se è stato richiesto il servizio di identificazione del chiamante, viene visualizzato il numero del chiamante sul ricevitore. Se il numero è memorizzato nell'elenco contatti, il nome viene visualizzato.

Fine di una chiamata

Per terminare una chiamata, procedere come segue:

- Premere .
- Posizionare il ricevitore sulla base o sulla base di ricarica.

Regolazione del volume del ricevitore/vivavoce

Premere / sul ricevitore per regolare il volume durante una chiamata.

↳ Il volume del ricevitore/vivavoce viene quindi modificato e il telefono torna alla schermata di chiamata.

Disattivazione del microfono

1 Premere durante una chiamata.
↳ Sul telefono viene visualizzato **[Muto attivo]**.
↳ La persona che chiama non sentirà alcun suono, mentre chi riceve la chiamata potrà comunque sentire la voce dell'interlocutore.

2 Premere nuovamente per riattivare il microfono.
↳ Adesso è possibile proseguire la conversazione.

Consente di accendere/spegnere l'altoparlante vivavoce.

Premere .

Inoltro di un'altra chiamata

Nota

- Questo servizio dipende dal gestore telefonico.

1 Premere durante una chiamata.
↳ La prima chiamata viene messa in attesa.

2 Comporre il secondo numero.

↳ Viene composto il numero visualizzato sul display.

Come effettuare una seconda chiamata tramite rete fissa/mobile

Quando si effettua una chiamata tramite rete fissa/mobile, è possibile effettuare una seconda chiamata anche attraverso l'altra rete (rete fissa/mobile).

1 Premere **[Opzion]**, quindi passare alla rete con cui si desidera effettuare una seconda chiamata.
↳ La prima chiamata viene messa in attesa.

2 Per terminare o passare da una chiamata su rete fissa a una su rete mobile o viceversa, selezionarla dal menu **[Opzion]** .

Ricezione di una seconda chiamata

Nota

- Questo servizio dipende dal gestore telefonico.

Quando viene emesso un segnale acustico ripetuto che indica la ricezione di un'altra chiamata, è possibile rispondere come indicato di seguito:

1 Premere e 2 per rispondere alla chiamata.
↳ La prima chiamata viene messa in attesa ed è quindi possibile rispondere alla seconda.

2 Premere e 1 per interrompere la chiamata in corso e rispondere alla prima.

Come rispondere a una seconda chiamata tramite rete fissa/mobile

Quando si effettua una chiamata tramite rete fissa/mobile, è possibile rispondere a una seconda chiamata anche attraverso l'altra rete (rete fissa/mobile).

1 Premere **[Opzion]**, quindi passare alla rete con cui si desidera rispondere alla seconda chiamata.
↳ La prima chiamata viene messa in attesa.

2 Per terminare o passare da una chiamata su rete fissa a una su rete mobile o viceversa, selezionarla dal menu **[Opzion]** .

Passaggio da una chiamata all'altra

Nota

- Questo servizio dipende dal gestore telefonico.

È possibile passare da una chiamata all'altra come indicato sotto:

- Premere e quindi 2 ; oppure
- Premere **[Opzion]** e selezionare **[Alt. chiam.]**, quindi premere nuovamente **[OK]** per confermare.
↳ La chiamata in corso viene messa in attesa ed è possibile passare all'altra.

Passaggio da una chiamata all'altra su rete fissa e su linea mobile

È possibile passare da una chiamata all'altra su rete fissa e mobile.

1 Effettuare una chiamata tramite rete fissa.

2 Quando arriva una chiamata dalla linea mobile, premere **[Opzion]**, quindi selezionare un telefono cellulare per rispondere.
   ↳ La chiamata sulla rete fissa rimane in attesa.

3 Per terminare o passare da una chiamata su rete fissa a una su rete mobile o viceversa, selezionarla dal menu **[Opzion]**.

Come effettuare una conferenza con persone che chiamano dall'esterno

Nota

- Questo servizio dipende dal gestore telefonico. Verificare se il proprio gestore telefonico prevede costi aggiuntivi per questo servizio.

Quando sono in corso due chiamate, è possibile stabilire una chiamata in conferenza in questi modi:

- Premere R, quindi 3DEF ; o
- Premere **[Opzion]**, selezionare **[Conferenza]** quindi premere nuovamente **[OK]** per confermare.
  ↳ Le due chiamate entrano in modalità conferenza.

Chiamata in conferenza tramite rete fissa e mobile

È possibile effettuare una chiamata in conferenza a due tramite rete fissa e rete mobile.

1 Effettuare una chiamata tramite rete fissa.

2 Quando arriva una chiamata dalla rete mobile, premere **[Opzion]**, quindi selezionare un telefono cellulare per rispondere.
   ↳ La chiamata sulla rete fissa rimane in attesa.

3 Premere **[Opzion]** per accedere al menu.

4 Selezionare **[Conf. 2 linee]** per avviare una chiamata in conferenza tramite rete mobile.

5 Per terminare o passare da una chiamata su rete fissa a una su rete mobile o viceversa, selezionarla dal menu **[Opzion]**.

10 Testo e numeri

Per impostare il nome del ricevitore, i contatti e altre voci di menu, è possibile immettere testo e numeri.

Immissione di testo e numeri

1. Premere una o più volte sulla tastiera alfanumerica per immettere il carattere prescelto.
2. Premere **[Canc]** per cancellare il carattere. Premere ◀ / ▶ per spostare il cursore a sinistra e a destra.
3. Premere 0␣ per aggiungere uno spazio.

Nota

- Per informazioni sulla mappatura dei tasti con caratteri e numeri, vedere il capitolo "Appendice".

Passaggio da lettere maiuscole a minuscole

Per impostazione predefinita, la prima lettera di ogni parola all'interno di una frase è maiuscola mentre le altre sono minuscole. Premere #a/A per passare dalle lettere maiuscole a quelle minuscole.

11 Contatti

Questo telefono dispone di un elenco dei contatti che memorizza fino a 1000 voci digitate sul telefono o scaricate da un computer. È possibile scaricare fino a 500 voci ciascuno per 2 telefoni cellulari. Ogni voce può contenere fino a 3 numeri. È possibile accedere a qualunque voce nell'elenco dei contatti e utilizzare quella voce per effettuare una chiamata sulla linea fissa o sulla rete mobile di un telefono cellulare collegato.

Visualizzazione contatti

1 Premere o selezionare **[Menu]** > > **[OK]** sul ricevitore per accedere all'elenco dei contatti.

2 Premere / per selezionare un elenco contatti dalla linea fissa ( ) o da quella mobile (/).

Suggerimento

- Per informazioni su come rendere visualizzabili i contatti del telefono cellulare, vedere il capitolo "Bluetooth", sezione "Gestione del collegamento del telefono cellulare".

Visualizzazione dei dati di un contatto

1 Premere o selezionare **[Menu]** > > **[OK]** sul ricevitore per accedere all'elenco dei contatti.

2 Premere / per selezionare un elenco contatti dalla linea fissa ( ) o da quella mobile (/).

3 Selezionare un contatto, quindi **[Opzion]** > **[Visualizza]** > **[OK]** per visualizzare le informazioni disponibili.

Accesso ai contatti del telefono cellulare

Suggerimento

- Per informazioni, vedere il capitolo "Gestione del collegamento del telefono cellulare".

Ricerca di una voce

Per cercare le voci, è possibile:

- Scorrere l'elenco dei contatti.
- Immettere il primo carattere del contatto.

Ricerca all'interno dell'elenco dei contatti

1 Premere oppure selezionare **[Menu]** > > **[OK]** per accedere all'elenco dei contatti.

2 Premere / per scorrere le voci dei contatti.

Cercare in base alla lettera iniziale

1. Premere oppure selezionare **[Menu]** > > **[OK]** per accedere all'elenco dei contatti.
2. Premere il tasto alfanumerico che corrisponde al carattere.
   ↳ Viene visualizzata la prima voce che inizia con questo carattere.

Effettuare una chiamata dai contatti

1. Premere oppure selezionare **[Menu]** > > **[OK]** per accedere all'elenco dei contatti.
2. Selezionare per visualizzare un elenco dei contatti.
3. Selezionare un contatto all'interno dell'elenco.
4. Premere o per effettuare una chiamata.

Nota

- A seconda delle impostazioni in > **[Impost. chiam.]** > **[Linea in usc.]**, appare una schermata per la scelta della linea da cui effettuare la chiamata.

Accesso ai contatti durante una chiamata

1. Premere **[Opzion]** e selezionare **[Contatti]**.
2. Premere **[OK]** per confermare.
3. Selezionare un contatto, premere **[Opzion]**, quindi premere **[Vedi]** per visualizzare il numero.

Aggiunta di una voce

1. Premere oppure selezionare **[Menu]** > > per accedere all'elenco dei contatti.
2. Selezionare **[Opzion]** > **[Agg. nuovo]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
3. Immettere il nome e i numeri, quindi premere **[Salva]** per confermare.
   ↳ La nuova voce viene salvata.

Nota

- Se la memoria dei contatti è piena, viene visualizzato un messaggio di avviso sul ricevitore. Per aggiungere nuove voci, eliminare quelle vecchie.

Suggerimento

- Tenere premuto #a/A per inserire una pausa.
- Premere #a/A per passare dalle lettere maiuscole a quelle minuscole.
- Premere **[Canc]** per cancellare il carattere. Premere ◀ / ▶ per spostare il cursore a sinistra e a destra.

Modifica di una voce

1. Premere o selezionare **[Menu]** > > **[Opzion]** > **[Modifica]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Modificare il nome, quindi premere **[OK]** per confermare.
3. Modificare il numero, quindi premere **[Salva]** per confermare.
   ↳ La voce viene salvata in rubrica.

Eccezione alla modalità silenziosa

Si può scegliere di escludere un contatto dalla modalità silenziosa. Quando un contatto, che è stato aggiunto all'elenco delle eccezioni alla

modalità silenziosa, chiama, il telefono squillerà, anche se la modalità silenziosa è attiva.

1 Premere o selezionare **[Menu]** > .
2 Selezionare un contatto, quindi **[Opzion]** > **[Mod. silenz.]** > **[Attivato]**.
3 Premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Suggerimento

- Per ulteriori informazioni su come impostare la modalità silenziosa, vedere il capitolo "Modalità silenziosa".

Blocco di un chiamante dell'elenco contatti

È possibile scegliere di bloccare un contatto. Quando questo contatto chiama, il telefono non squilla. È possibile trovare l'elenco dei chiamanti bloccati nell'elenco di esclusione (vedere 'Elenco esclusione' a pagina 47).

1 Premere o selezionare **[Menu]** > .
2 Selezionare un contatto, quindi **[Opzion]** > **[Blocca chiam.]** > **[Attivato]**.
3 Premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Impostazione dei tasti di composizione rapida

È possibile assegnare e memorizzare il numero di un contatto in corrispondenza di un tasto. Se si tiene premuto il tasto in modalità standby, è possibile quindi comporre automaticamente il numero di telefono memorizzato.

1 Premere o selezionare **[Menu]** > quindi premere **[OK]** per confermare.
2 Selezionare un contatto, quindi premere **[Opzion]** > **[Compos. rapida]**; premere **[OK]** per confermare.
3 Premere ◀ / ▶ per selezionare e assegnare il contatto a una posizione disponibile, poi premere **[OK]** per confermare.
↳ Il tasto di composizione rapida è impostato.

Impostazione della suoneria personalizzata

È possibile personalizzare la suoneria abbinata ai contatti presenti in elenco.

Nota

- Assicurarsi di essere abbonati al servizio di identificazione del chiamante prima di utilizzare questa funzione.

1 Premere o selezionare **[Menu]** > quindi premere **[OK]** per confermare.
2 Selezionare un contatto, quindi premere **[Opzion]** > **[Sel. suoneria]**; premere **[OK]** per confermare.
3 Impostare una suoneria, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ In questo modo viene impostata la suoneria prescelta.

Impostazione della foto del contatto

È possibile selezionare la foto da visualizzare quando si riceve la chiamata da uno dei numeri presenti nell'elenco contatti.

Nota

- Assicurarsi di essere abbonati al servizio di identificazione del chiamante prima di utilizzare questa funzione.

1 Premere o selezionare **[Menu]** > quindi premere **[OK]** per confermare.
2 Selezionare un contatto, quindi premere **[Opzion]** > **[Selez. foto]**; premere **[OK]** per confermare.
↳ La foto è stata impostata.

Suggerimento

- Se si trasferiscono contatti dal computer o da Google, le foto memorizzate con quei contatti vengono trasferite e sono assegnate automaticamente ai contatti.

Impostazione del compleanno e anniversario del contatto

È possibile inserire informazioni sul compleanno e sull'anniversario dei contatti ed impostare i relativi promemoria.

1 Premere o selezionare **[Menu]** > quindi premere **[OK]** per confermare.
2 Selezionare un contatto, quindi premere **[Opzion]**.
3 Selezionare **[Anniversario]** oppure **[Compleanno]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
4 Inserire le informazioni necessarie, quindi premere **[OK]** per **[Salva]** confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Nota

- Il giorno dell'anniversario o del compleanno (alle 9:00) verrà visualizzato un messaggio di promemoria accompagnato da un suono.

Eliminazione di una voce

1 Premere o selezionare **[Menu]** > .
2 Selezionare un contatto, quindi **[Opzion]** > **[Elimina]**. Premere **[OK]** per confermare.
↳ Sul telefono viene visualizzato un messaggio di conferma.
3 Selezionare **[OK]** per confermare.
↳ La voce viene eliminata.

Eliminazione di tutte le voci

1 Premere o selezionare **[Menu]** > .
2 Selezionare **[Opzion]** > **[Elimina tutti]**.
3 Premere **[OK]** per confermare.
↳ Sul telefono viene visualizzato un messaggio di conferma.
4 Premere **[OK]** per confermare.
↳ Tutte le voci in rubrica vengono eliminate.

Ordinamento dell'elenco dei contatti

È possibile ordinare l'elenco dei contatti in base al nome o al cognome.

1 Premere o selezionare **[Menu]** > .
2 Selezionare un contatto, quindi **[Opzion]** > **[Ordina per]**.
3 Selezionare un'opzione, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

12 Registro chiamate

Il registro delle chiamate salva la cronologia di tutte le chiamate in arrivo, in uscita, perse o ricevute. La cronologia delle chiamate in arrivo e ricevute include anche il nome e il numero del chiamante nonché la data e l'ora della chiamata. Questa funzione è disponibile solo se si è abbonati al servizio di identificazione del chiamante offerto dalla propria compagnia telefonica.
Il telefono può registrare fino a 50 chiamate. Se il chiamante ha attivato il servizio di identificazione, il suo nome e il numero di telefono sono visualizzati sul display. L'elenco delle chiamate viene visualizzato in ordine cronologico a partire dalla chiamata più recente.

Nota

- Prima di chiamare direttamente un numero da questo elenco, assicurarsi che sia giusto.
- Se si attiva la protezione della privacy per i contatti (vedere 'Gestione della privacy dei contatti del telefono' a pagina 17), queste impostazioni verranno applicate anche al registro chiamate.

Le icone mostrate accanto ad una voce del registro chiamate indicano se si tratta di una chiamata persa/ricevuta/effettuata.

Icone	Descrizione
	Lampeggia quando è presente una nuova chiamata persa o quando si passano in rassegna le nuove chiamate perse. Rimane visualizzato quando la chiamata persa viene visualizzata nel registro chiamate. Scompare dopo aver visualizzato le chiamate perse.
	Viene visualizzato accanto alle voci relative alle chiamate in uscita quando si visualizza il registro chiamate.

Accesso alle voci nel registro chiamate

1. Esistono due metodi per accedere al registro chiamate.
   - Premere , quindi selezionare **[Registr chiam.]**,
   - Selezionare **[Menu]** > .
2. Selezionare il registro chiamate da rete fissa o dalla linea mobile (/ /).
   ↳ Viene visualizzato il registro chiamate.

Suggerimento

- Per informazioni su come aggiornare il registro chiamate dai telefoni cellulari, vedere il capitolo "Bluetooth", sezione "Gestione del collegamento del telefono cellulare".

Visualizzazione di una voce del registro chiamate

1. Esistono due metodi per accedere al registro chiamate.
   - Premere , quindi selezionare **[Registr chiam.]**,
   - Selezionare **[Menu]** > .
2. Selezionare il registro chiamate da rete fissa o dalla linea mobile (/ /).
   ↳ Viene visualizzato il registro chiamate.
3. Selezionare una voce, quindi **[Opzion]** > **[Visualizza]** > **[OK]** per visualizzare le informazioni disponibili.

Suggerimento

- Premendo , e quindi **[Segret. tel.]** è possibile controllare dal registro chiamate se il contatto ha lasciato messaggi nella segreteria telefonica. È possibile ascoltare i messaggi dalla segreteria telefonica (vedere 'Ascolto dei messaggi in arrivo' a pagina 32).

Blocco di un chiamante dal registro chiamate

1 Esistono due metodi per accedere al registro chiamate.
- Premere , quindi selezionare **[Registr chiam.]**,
- Selezionare **[Menu]** > .

2 Selezionare il registro chiamate da rete fissa o dalla linea mobile (/ /).
↳ Viene visualizzato il registro chiamate.

3 Selezionare una voce, quindi **[Opzion]** > **[Blocca chiam.]** > **[OK]** per confermare.
↳ Sul ricevitore compare una richiesta di conferma.
↳ Le informazioni sul chiamante vengono memorizzate nell'elenco di esclusione di S9/S9A. Quando questo contatto chiama, il telefono non squilla.

Salvataggio di una voce del registro chiamate nei contatti

1 Esistono due metodi per accedere al registro chiamate.
- Premere , quindi selezionare **[Registr chiam.]**,
- Selezionare **[Menu]** > .

2 Selezionare il registro chiamate da rete fissa o dalla linea mobile (/ /).
↳ Viene visualizzato il registro chiamate.

3 Selezionare una voce, quindi premere **[Opzion]**.

4 Selezionare **[Salva contatto]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

5 Accedere al nome e modificarlo, quindi premere **[OK]** per confermare.

6 Accedere ai numeri e modificarli, quindi premere **[OK]** per**[Salva]** confermare.
↳ La voce viene salvata in rubrica.

Ricomposizione di un numero

1 Esistono due metodi per accedere al registro chiamate.
- Premere , quindi selezionare **[Registr chiam.]**,
- Selezionare **[Menu]** > .

2 Selezionare il registro chiamate da rete fissa o dalla linea mobile (/ /).
↳ Viene visualizzato il registro chiamate.

3 Selezionare una voce dall'elenco.

4 Premere per rispondere alla chiamata.

Se si seleziona > **[Impost. chiam.]** > **[Linea in usc.]** > **[Auto]** sul ricevitore, per una chiamata in uscita viene selezionata automaticamente la linea libera con **[Locale]** come prima priorità. Se si seleziona **[Manuale]**, scegliere un'opzione dall'elenco per effettuare una chiamata.

Eliminazione di una voce dal registro chiamate

1 Esistono due metodi per accedere al registro chiamate.
- Premere , quindi selezionare **[Registr chiam.]**,
- Selezionare **[Menu]** > .

2 Selezionare il registro chiamate da rete fissa o dalla linea mobile (/ /).
↳ Viene visualizzato il registro chiamate.

3 Selezionare un contatto, quindi premere **[Opzion]** > **[Elimina]**; premere **[OK]** per confermare
↳ Sul ricevitore compare una richiesta di conferma.

4 Premere **[OK]** per confermare.
↳ La voce viene eliminata.

Eliminazione di tutte le voci del registro chiamate

1 Esistono due metodi per accedere al registro chiamate.
- Premere , quindi selezionare **[Registr chiam.]**,
- Selezionare **[Menu]** > .

2 Selezionare il registro chiamate da rete fissa o dalla linea mobile (/ /).
↳ Viene visualizzato il registro chiamate.

3 Premere **[Opzion]** > **[Elimina tutti]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Sul ricevitore compare una richiesta di conferma.

4 Premere **[OK]** per confermare.
↳ Tutte le voci in rubrica vengono eliminate.

Impostazione per la visualizzazione di vari tipi di registro chiamate

1 Esistono due metodi per accedere al registro chiamate.
- Premere , quindi selezionare **[Registr chiam.]**,
- Selezionare **[Menu]** > .

2 Selezionare il registro chiamate da rete fissa o dalla linea mobile (/ /).
↳ Viene visualizzato il registro chiamate.

3 Selezionare un contatto, quindi premere **[Opzion]** > **[Mostra…]**; premere **[OK]** per confermare.

4 Selezionare un'opzione, quindi premere **[OK]** per confermare.

13 Segreteria telefonica

Nota

- La funzione di segreteria telefonica è disponibile solo per S9A.

Il telefono è dotato di una segreteria telefonica che, una volta attivata, registra le chiamate senza risposta. Per impostazione predefinita, la segreteria telefonica è impostata sulla modalità **[Risp. & reg.]**. È possibile accedere alla segreteria telefonica anche in modalità remota e modificare le impostazioni attraverso il menu della segreteria stessa presente sul telefono.

Attivazione/disattivazione della segreteria telefonica

1. Selezionare **[Menu]** > > **[Mod. risposta]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare **[Solo risposta]**/**[Risp. & reg.]**/**[Disattivato]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Impostazione della lingua della segreteria telefonica

La lingua della segreteria telefonica modifica la lingua utilizzata per i messaggi pre-registrati.

1. Selezionare **[Menu]** > > **[Messaggio]** > **[Lingua mess.]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare una lingua, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Impostazione della modalità di risposta

È possibile impostare la segreteria telefonica in modo tale che chi chiama possa lasciare un messaggio. Selezionare **[Risp. & reg.]** se si desidera che il chiamante lasci un messaggio. Selezionare **[Solo risposta]** per impedire che i chiamanti lascino messaggi.

1. Selezionare **[Menu]** > > **[Mod. risposta]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare una modalità di risposta, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Nota

- Se la memoria è piena, la segreteria telefonica passa automaticamente alla modalità **[Solo risposta]**.

Messaggi

Il messaggio viene udito da chi chiama quando si attiva la segreteria telefonica. La segreteria telefonica è dotata di 2 messaggi preregistrati: modalità **[Risp. & reg.]** e modalità **[Solo risposta]**.

Registrazione di un messaggio

È possibile registrare un messaggio della lunghezza massima di 3 minuti. Il nuovo messaggio registrato sostituisce automaticamente quello vecchio.

1. Selezionare **[Menu]** > > **[Messaggio]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare **[Risp. & reg.]** oppure **[Solo risposta]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
3. Selezionare **[Registra nuovo]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

4 La registrazione inizia dopo il segnale acustico.

5 Premere **[OK]** per interrompere la registrazione; in caso contrario la registrazione termina dopo 3 minuti.
↳ È possibile riascoltare il messaggio appena registrato sul ricevitore.

Nota

- Assicurarsi di parlare vicino al microfono quando si registra il messaggio.
- I messaggi pre-registrati non possono essere cancellati.

Ascolto del messaggio

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Messaggio]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Selezionare **[Risp. & reg.]** oppure **[Solo risposta]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

3 Selezionare **[Esegui]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ È possibile ascoltare il messaggio corrente.

Ripristino del messaggio predefinito

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Messaggio]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Selezionare **[Risp. & reg.]** oppure **[Solo risposta]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

3 Selezionare **[Usa predef.]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Sul ricevitore compare una richiesta di conferma.

4 Premere **[OK]** per confermare.
↳ Il messaggio predefinito viene ripristinato.

Messaggi in entrata

La lunghezza massima di un messaggio in arrivo è di 3 minuti. Quando si ricevono nuovi messaggi, l'indicatore di nuovo messaggio lampeggia sulla segreteria telefonica ed una richiesta di conferma è visualizzata sul ricevitore.

Nota

- Se si risponde al telefono mentre la persona che chiama sta lasciando un messaggio, la registrazione viene interrotta ed è possibile parlare direttamente all'interlocutore.

Nota

- Se la memoria è piena, la segreteria telefonica passa automaticamente alla modalità **[Solo risposta]**. Per ricevere nuovi messaggi, cancellare quelli vecchi.

Ascolto dei messaggi in arrivo

È possibile ascoltare i messaggi in arrivo nell'ordine in cui vengono registrati.

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Esegui]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Viene visualizzato un elenco di messaggi.

2 Selezionare un messaggio.
↳ Viene avviata la riproduzione del messaggio selezionato.
- Premere **[Indiet]** per interrompere l'ascolto.
- Premere **[Opzion]** per accedere al menu delle opzioni.
- Premere / per aumentare/ridurre il volume.

Eliminazione di un messaggio in arrivo

1 Quando si ascolta un messaggio, premere **[Opzion]** per accedere al menu delle opzioni.

2 Selezionare **[Elimina]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Il messaggio corrente viene eliminato.

Eliminazione di tutti i messaggi in arrivo vecchi

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Elimina tutti]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Sul telefono viene visualizzato un messaggio di conferma.

2 Premere **[OK]** per confermare.
↳ Tutti i messaggi vecchi vengono eliminati in maniera permanente.

Nota

- Possono essere eliminati solo i messaggi letti. Non è possibile recuperare i messaggi eliminati.

Impostazione della qualità audio dei messaggi

È possibile regolare la qualità audio dei messaggi ricevuti dalla segreteria telefonica.

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Qualità mess.]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Selezionare la nuova impostazione, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Nota

- La qualità dell'audio può essere regolata solo prima che venga avviata la registrazione.
- A seconda della qualità dell'audio, varia il numero/la lunghezza massima dei messaggi registrati. Con impostazioni di qualità elevata, è possibile memorizzare un massimo di 15 minuti di messaggi. Con impostazioni di bassa qualità, è possibile memorizzare fino a 60 minuti.

Impostazione del ritardo degli squilli

È possibile impostare dopo quanti squilli la chiamata venga inoltrata alla segreteria telefonica.

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Rit. squillo]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Scegliere una nuova impostazione, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Nota

- Assicurarsi che la segreteria telefonica sia attivata prima di applicare questa impostazione.

Suggerimento

- Quando si accede alla segreteria telefonica in modalità remota, si consiglia di impostare il ritardo degli squilli sulla modalità **[Risparmio]**. In questo modo, i messaggi vengono gestiti in maniera più efficace. Quando sono presenti nuovi messaggi, la segreteria telefonica prende la chiamata dopo 3 squilli. In caso contrario, la chiamata viene presa dopo 5 squilli.

Filtro chiamate

È possibile ascoltare la persona che chiama mentre lascia un messaggio nella segreteria telefonica. Premere per rispondere alla chiamata.

Accesso remoto

È possibile accedere alle funzionalità della segreteria telefonica anche quando non si è a casa. Basta chiamare il proprio numero da un telefono a toni e immettere il PIN a 4 cifre.

Nota

- Il codice PIN di accesso remoto è analogo al PIN di sistema. Il PIN predefinito è 0000.

Modifica del PIN/codice di accesso

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Acc. remoto]** > **[Cambia PIN]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Inserire il vecchio PIN/codice di accesso remoto, quindi premere **[OK]** per confermare.

3 Immettere il nuovo PIN/codice di accesso remoto, quindi premere **[OK]** per confermare.

4 Immettere nuovamente il nuovo PIN/codice di accesso remoto, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Attivazione/disattivazione della modalità di accesso remoto

È possibile consentire o bloccare l'accesso remoto alla segreteria telefonica.

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Acc. remoto]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Selezionare **[Attiva]** / **[Disattiva]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Accesso remoto alla segreteria telefonica

1 Chiamare il proprio numero di casa tramite un telefono a toni.

2 Digitare # quando si sente il messaggio.

3 Immettere il codice PIN.
↳ Adesso è possibile accedere alla segreteria telefonica e ascoltare i nuovi messaggi.

Nota

- È possibile immettere 2 volte il PIN corretto prima che il telefono chiuda la chiamata.

4 Premere un tasto per effettuare un'operazione. Consultare la tabella dei comandi per l'accesso remoto per un elenco delle funzionalità disponibili.

Nota

- Se non viene riprodotto alcun messaggio e non viene premuto alcun tasto entro 8 secondi, il telefono interrompe automaticamente la chiamata.

Comandi per l'accesso remoto

Tasto	Funzione
1	Ripetizione del messaggio corrente o ascolto del messaggio precedente.
2	Ascolto dei messaggi.
3	Passaggio al messaggio successivo.
6	Eliminazione del messaggio corrente.
7	Attivazione della segreteria telefonica (non disponibile quando si ascoltano i messaggi).
8	Interruzione dell'ascolto di un messaggio.
9	Disattivazione della segreteria telefonica (non disponibile quando si ascoltano i messaggi).

14 Impostazioni

In **[Impostazioni]**, si può personalizzare il telefono in base alle proprie preferenze.

Modalità eco

La modalità **ECO** riduce la potenza di trasmissione e le radiazioni del ricevitore e della base durante una chiamata o quando il telefono si trova in modalità standby.

1. Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Modalità eco]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare **[Attivato]**/**[Disattivato]** e premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.
   ↳ La scritta ECO viene visualizzata in modalità standby.

Nota

- Quando la modalità **ECO** è impostata su **[Attivato]**, è possibile che la portata della connessione tra il ricevitore e la base risulti ridotta.

Modalità ECO+

Quando la modalità **ECO+** è attiva, elimina le radiazioni del ricevitore e della base in modalità standby.

1. Selezionare **[Menu]** > ⚙ >**[Modalità ECO+]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare **[Attivato]**/**[Disattivato]** e premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Nota

- Assicurarsi che tutti i ricevitori registrati sulla base siano seria S9 o S10 al fine di far funzionare l'opzione **ECO+** al meglio.
- Quando l'opzione **ECO+** è attiva, l'autonomia in standby viene ridotta. Questo dipende dal fatto che in modalità **ECO+** la base non trasmette segnali quando si trova in modalità standby; il ricevitore, quindi, deve "ascoltare" più frequentemente i segnali dalla base per rilevare le chiamate in arrivo o altre richieste in arrivo dalla base. Aumenta anche il tempo necessario al ricevitore per accedere a funzioni quali configurazione delle chiamate, registro chiamate, cercapersone e consultazione dei contatti. Il ricevitore non avvisa quando si perde il collegamento a causa di un blackout o se ci si sposta fuori dalla portata di funzionamento.

La tabella seguente mostra lo stato attuale del display del telefono con impostazioni diverse della modalità **ECO+** e della modalità **ECO** .

Modalità ECO	Modalità ECO+	Icona visualizzata sul ricevitore
[Off]	[Off]	**ECO** e **ECO+** sono disattivate.
[Off]	[On]	ECO+ viene visualizzato solo dopo che la modalità **ECO+** è stata attivata in modalità standby.
[On]	[Off]	Viene visualizzato ECO.
[On]	[On]	ECO viene visualizzato e modificato in ECO+ quando la modalità **ECO+** è attivata in modalità standby.

Nota

- In modalità **ECO+** , ECO+ appare quando dalla base non viene emessa alcuna radiazione. Ovvero, quando tra la base e il ricevitore non avviene alcuna comunicazione. Quando è in corso il trasferimento dati tra la base e il ricevitore, ECO+ non appare. Per verificare in qualsiasi momento che **ECO+** sia attivo, fare riferimento al menu delle impostazioni (vedere 'Modalità ECO+' a pagina 35).

Attribuzione di un nome al telefono

Il nome del telefono può essere composto da un massimo di 14 caratteri. Aiuta a identificare un ricevitore per le teleconferenze se sono collegati ricevitori multipli alla base.

1 Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Nome telef.]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Immettere o modificare il nome. Per cancellare un carattere, premere **[Canc]**.

3 Premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Impostazione della lingua del display

1 Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Lingua]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Selezionare una lingua, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Impostazioni del display

È possibile impostare la luminosità display e la retroilluminazione quando il telefono è nella base o nella base di ricarica.

1 Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Display]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Selezionare **[Luminosità]**/**[Retroillumin]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

3 Selezionare un'opzione, quindi premere **[OK]** per confermare.

Impostazioni di chiamata

Conferenza automatica

Per condividere una chiamata esterna con un altro telefono, premere ☎ᴿ.

Nota

- Questa funzionalità è disponibile solo se almeno due ricevitori compatibile (serie S9/S10) sono collegati.

Attivazione/disattivazione della modalità di conferenza automatica

1 Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Impost. chiam.]** > **[Conferenza]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Selezionare **[Auto]**/**[Disattivato]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Impostazione del codice operativo, codice area, codice paese e prefisso locale

È possibile inserire questi valori per la posizione corrente del telefono se sono stati utilizzati per inserire i numeri nel computer. Nel caso in cui un numero venga trasferito al telefono, quest'ultimo utilizzerà le informazioni per rimuovere questi codici dai numeri locali, poiché possono portare alla mancata riuscita delle chiamate se effettuate sulla linea fissa.

1 Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Impost. chiam.]** > **[Cod.operativo]**/**[Codice area]**/**[Codice paese]**/**[Prefisso loc.]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Inserire un codice di 4 cifre al massimo, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Tipo di rete

Nota

- Si tratta di un'impostazione che dipende dal proprio paese. Questa opzione è disponibile solo sui telefoni che supportano questa funzionalità.

1. Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Impost. chiam.]** > **[Tipo di rete]**, quindi premere **[OK]**.
2. Selezionare un tipo di rete, quindi premere **[OK]**.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Prefisso autom.

Questa funzione consente di verificare e formattare il numero in uscita prima della composizione. Il prefisso può sostituire il numero di identificazione impostato nel menu. Esempio: il numero di identificazione impostato è 604, mentre il prefisso è 1250. Quando viene composto un numero del tipo 6043338888, quest'ultimo viene convertito in 12503338888 prima della composizione.

Nota

- La lunghezza massima di un numero di identificazione è di 6 cifre. La lunghezza massima di un prefisso automatico è di 10 cifre.

Impostazione del prefisso automatico

1. Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Impost. chiam.]** > **[Prefis autom.]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Immettere il numero di identificazione, quindi premere **[OK]** per confermare.
3. Immettere il prefisso, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Nota

- Si tratta di un'impostazione che dipende dal proprio paese.
- Per inserire una pausa, tenere premuto #a/A.
- Se il prefisso è stato impostato e il numero di identificazione è vuoto, il prefisso viene aggiunto a tutte le chiamate in uscita.
- Questa funzione non è disponibile se il numero composto inizia per * e #.

Selezione della durata di richiamata

Assicurarsi che il tempo di richiamata sia impostato correttamente prima di rispondere a un'altra chiamata. Di norma questa funzione è già attiva sul telefono. È possibile scegliere tra 3 opzioni: **[Breve]**, **[Medio]** e **[Lungo]**. Il numero di opzioni disponibili varia a seconda dei paesi. Per ulteriori dettagli, consultare la propria compagnia telefonica.

1. Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Impost. chiam.]** > **[Tempo di flash]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare un'opzione, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Modalità di chiamata

Nota

- Questa funzione dipende dal paese in cui si risiede e si applica solo ai modelli che supportano sia la modalità di chiamata a impulsi che a toni.

La modalità di chiamata rimanda al segnale telefonico usato in determinati paesi. Il telefono supporta la modalità a toni (DTMF) e a impulsi. Per ulteriori informazioni, rivolgersi alla propria compagnia telefonica.

1. Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Impost. chiam.]** > **[Mod. chiamata]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare un'opzione, quindi premere **[OK]** per confermare.

↳ Le impostazioni vengono salvate.

Primo squillo

Se si è abbonati al servizio di identificazione del chiamante, il telefono può eliminare il primo squillo prima che venga visualizzato sullo schermo l'ID chiamante. Una volta reimpostato, il telefono può rilevare automaticamente la presenza del servizio di identificazione del chiamante ed eliminare il primo squillo. Questa impostazione può essere modificata. Questa opzione è disponibile solo sui telefoni che supportano questa funzionalità.

Attivazione/disattivazione del primo squillo

1. Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Impost. chiam.]** > **[Primo squillo]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare **[Attivato]**/**[Disattivato]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Nota

- Per reimpostare il primo squillo, accedere al menu di reimpostazione (vedere 'Ripristino delle impostazioni predefinite' a pagina 40).

Linea in uscita

È possibile scegliere se accedere alla rete fissa o mobile.

1. Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Impost. chiam.]** > **[Linea in usc.]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Scegliere una nuova impostazione, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Suggerimento

- Se si seleziona **[Auto]** sul ricevitore, per una chiamata in uscita viene preselezionata la linea libera con **[Locale]** come prima priorità, seguita da **[Cellulare 1]** e **[Cellulare 2]**. Se si seleziona **[Manuale]**, scegliere un'icona tra le tre opzioni disponibili.
- Se la linea è libera, vuol dire che la linea telefonica al momento non è occupata.

Servizi

Il telefono supporta una serie di funzionalità che consente di gestire al meglio le conversazioni telefoniche.

Nota

- Si tratta di una funzionalità che varia in base alla rete, è attiva se l'operatore di rete supporta tale funzione e se è prevista dall'abbonamento alla linea fissa.

Trasferimento di chiamata

È possibile trasferire le chiamate ad un altro numero di telefono. È possibile scegliere tra 3 opzioni:

- **[Inoltr. chiam.]**: trasferimento di tutte le chiamate in entrata ad un altro numero.
- **[Inolt. ch. occ]**: trasferimento delle chiamate in caso di linea occupata.
- **[In.ch.no risp.]**: trasferimento delle chiamate in caso di mancata risposta.

Attivazione/disattivazione del trasferimento delle chiamate

1. Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Servizi]** > **[Inoltr. chiam.]**/**[Inolt. ch. occ]**/**[In.ch.no risp.]**
2. Selezionare **[Attiva]**/**[Disattiva]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
3. Digitare il numero di telefono.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Modifica del codice di attivazione/ disattivazione

È possibile modificare il prefisso e il suffisso dei codici di inoltro chiamata.

1 Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Servizi]** > **[Inoltr. chiam.]**/**[Inolt. ch. occ]**/**[In. ch.no risp.]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Selezionare **[Cambia codice]**, quindi premere **[OK]**.

3 Successivamente è possibile
- Selezionare **[Attivazione]** > **[Prefisso]**/**[Suffisso]**, quindi premere **[OK]** per confermare; oppure
- Selezionare **[Disattivazione]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

4 Immettere o modificare il codice, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Chiamate senza risposta

È possibile controllare l'elenco delle chiamate più recenti senza risposta.

Composizione del numero del centro chiamate senza risposta

Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Servizi]** > **[Richiama]** > **[Chiama]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Viene composto il numero del centro servizi.

Modifica del numero del centro chiamate senza risposta

1 Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Servizi]** > **[Richiama]** > **[Impostazioni]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Immettere o modificare il numero, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Servizio di richiamata

Il servizio di richiamata consente di ricevere una notifica quando la linea di una persona che si desidera chiamare risulta libera. Questo servizio può essere cancellato dal menu dopo averlo attivato presso il proprio gestore.

Disattivazione del servizio di richiamata

Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Servizi]** > **[Canc. Richiama]** > **[Chiama]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Viene effettuata una chiamata al centro servizi per disattivare l'opzione di richiamata.

Modifica del numero di disattivazione del servizio di richiamata

1 Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Servizi]** > **[Canc. Richiama]** > **[Impostazioni]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Immettere o modificare il numero, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Chiamate anonime

Con questa funzionalità è possibile effettuare chiamate senza rivelare la propria identità.

Attivazione del servizio di ID nascosto

Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Servizi]** > **[Nascondi ID]** > **[Attiva]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Quando si chiama uno dei propri numeri, l'ID viene nascosto.

Modifica del codice di ID nascosto

1 Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Servizi]** > **[Nascondi ID]** > **[Impostazioni]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Immettere o modificare il numero, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Segnale luminoso

È possibile impostare la retroilluminazione del display LCD e del tastierino affinché lampeggino quando squilla il telefono.

1 Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Avviso visivo]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Selezionare **[Lampegg. on]**/**[Lampegg. off]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Ripristino delle impostazioni predefinite

È possibile ripristinare il telefono alle impostazioni di fabbrica.

1 Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Reimposta]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Selezionare se si desidera rimuovere i dati, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Sul telefono viene visualizzato un messaggio di conferma.

3 Premere **[OK]** per confermare.
↳ Tutte le impostazioni vengono ripristinate.

Nota

- Se si sceglie di mantenere i dati quando si ripristinano le impostazioni predefinite, i contatti, i registri chiamate e i messaggi della segreteria telefonica saranno conservati.

Registrazione di ricevitori aggiuntivi

È possibile registrare telefoni aggiuntivi sulla stazione base. La stazione base può registrare un massimo di 5 telefoni.

1 Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Registrazione]** > **[Registra]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Tenere premuto •)) sulla base per 5 secondi.

Nota

- Per i modelli con segreteria telefonica, viene emesso un segnale acustico di conferma.

3 Immettere il PIN/codice di accesso di sistema. Premere **[Canc]** per effettuare le correzioni.

4 Premere **[OK]** per confermare il PIN/codice di accesso.
↳ La registrazione viene completata in meno di 2 minuti. La stazione base assegna automaticamente dei numeri ai vari telefoni.

Nota

- Se il PIN/codice di accesso non è corretto o non viene trovata alcuna base in un certo periodo di tempo, sul ricevitore verrà visualizzato un messaggio di avviso. Se la registrazione non si conclude correttamente, ripetere la procedura riportata sopra.
- Il PIN/codice di accesso predefinito è 0000. Quest'ultimo non può essere modificato.

Annullamento dei ricevitori

Se due ricevitori condividono la stessa base, è possibile annullare la registrazione di uno dei due.

1 Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Registrazione]** > **[Scollegare]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Selezionare il numero del telefono per il quale si desidera annullare la registrazione.

3 Premere **[OK]** per confermare.
↳ La registrazione del telefono viene annullata.

Suggerimento

- Il numero del ricevitore viene visualizzato accanto al nome del ricevitore in modalità standby.

15 Suoni

Impostazione del volume della suoneria del telefono

È possibile selezionare 5 diversi livelli di impostazione del volume della suoneria oppure scegliere l'opzione progressiva ( ). Ovvero il volume della suoneria inizialmente è basso e aumenta gradualmente se non si risponde alla chiamata.

1. Selezionare **[Menu]** > > **[Vol. suoneria]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare un livello del volume, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Nota

- Impostando il livello più basso, il volume della suoneria viene disattivato.

Impostazione della suoneria del telefono

È possibile scegliere tra 15 suonerie diverse.

1. Selezionare **[Menu]** > > **[Squilli]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare una linea (**[Locale]**/**[Cellulare 1]**/**[Cellulare 2]**) a cui assegnare una nuova suoneria.
3. Selezionare una suoneria, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Nota

- È possibile trasferire le proprie suonerie da un computer che utilizza il software **[Philips Phone Manager]**.
- Si possono assegnare delle suonerie a contatti specifici per identificarli (vedere 'Impostazione della suoneria personalizzata' a pagina 26).

Impostazione del profilo audio

È possibile impostare l'audio del ricevitore o del vivavoce scegliendo fra 5 profili diversi.

1. Selezionare **[Menu]** > > **[MySound Pro]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare un profilo, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Accesso al profilo audio durante una chiamata

Premere **[Audio]** una o più volte per modificare il profilo audio durante una chiamata.

Impostazione dei toni della tastiera

Si tratta del suono prodotto alla pressione di un tasto del telefono.

1. Selezionare **[Menu]** > > **[Tono tasto]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare **[Attivato]**/**[Disattivato]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Impostazione del tono docking

Il tono docking è il segnale audio emesso quando viene posizionato il ricevitore sulla base/caricatore.

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Tono docking]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Selezionare **[Attivato]**/**[Disattivato]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

16 Screen saver

È possibile impostare il salvaschermo del telefono con l'immagine preferita.
Selezionare **[Menu]** > , quindi premere **[OK]** per confermare. È possibile scegliere tra 3 opzioni:

- Selezionare **[Sel. immagine]**, premere ◀ / ▶ per scegliere un'immagine, quindi premere **[OK]** per confermare.
- Selezionare **[Presentazione]**, scegliere **[Attivato]**/**[Disattivato]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
- Selezionare **[Interv. tempo]**, scegliere un'opzione, quindi premere **[OK]** per confermare.

↳ Le impostazioni vengono salvate.

17 Silent mode (Modalità silenziosa)

Il telefono può essere impostato in modalità silenziosa per un determinato periodo di tempo quando non si vuole essere disturbati. Quando la modalità silenziosa è attiva, il telefono non squilla né produce alcun suono o segnale acustico.

Nota

- Quando si preme •)) per trovare il ricevitore, o quando si attiva la sveglia, il telefono invia comunque degli avvisi anche quando è attiva la modalità silenziosa.

Selezionare **[Menu]** > , quindi scegliere tra le opzioni di seguito:

- Selezionare **[Attivato]**/**[Disattivato]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
- Selezionare **[Inizio e fine]**, impostare l'ora, quindi premere **[OK]** per confermare.

1 Selezionare **[Eccezione]**, scegliere un'opzione (vedere 'Esclusione dei contatti dalla modalità silenziosa' a pagina 45), quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Selezionare **[Ricorrenza]**, scegliere un'opzione, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Nota

- Se la modalità silenziosa è attiva, ma l'ora corrente non rientra nell'intervallo di tempo stabilito per la modalità silenziosa, viene visualizzato , viene visualizzato durante l'intervallo di tempo in cui è attiva la modalità silenziosa.

Esclusione dei contatti dalla modalità silenziosa

È possibile impostare delle eccezioni alla modalità silenziosa, per essere comunque avvisati in caso di chiamate importanti mentre la modalità silenziosa è attiva (vedere 'Eccezione alla modalità silenziosa' a pagina 25). L'eccezioni possono essere impostate sia escludendo determinati chiamanti dalla modalità silenziosa oppure impostando un numero di squilli dopo il quale il telefono comincerà a squillare, per consentire di rispondere alle chiamate importanti.

1 Selezionare **[Menu]** > .

2 Selezionare **[Eccezione]**, quindi selezionare dalle opzioni seguenti:
- Selezionare **[On/off]** > **[On]** per attivare, oppure **[Off]** per disattivare la modalità silenziosa, quindi premere **[OK]** per confermare.
- Selezionare **[Elenco eccez.]** per visualizzare l'elenco dei contatti esclusi dalla modalità silenziosa. Selezionare **[Opzion]** > **[Elimina]** per rimuovere un contatto dall'elenco.
- Selezionare **[Rit. squillo]**, quindi scegliere un'opzione.

3 Premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Nota

- Se **[Eccezione]** è impostato su **[Attivato]** e l'opzione **[Rit. squillo]** è selezionata, il ricevitore squilla solo una volta trascorso il ritardo della suoneria impostato.
- Una volta impostato **[Mod. silenz.]** e **[Eccezione]** per **[Attivato]**, è possibile escludere determinati contatti dalla modalità silenziosa in > **[Mod. silenz.]** (ovvero il telefono squillerà comunque per le chiamate da questi contatti).

18 Filtro chiamate

È possibile bloccare le chiamate in uscita verso determinati numeri, come le telefonate intercontinentali o verso sgradite hotline, bloccando le chiamate che cominciano con certe cifre. È possibile creare 4 serie di numeri con 4 cifre al massimo per ogni serie di numeri. Quando viene effettuata una chiamata che comincia con una di queste 5 serie di numeri, la chiamata in uscita viene bloccata.

Selezione della modalità di blocco

1. Selezionare **[Menu]** > > **[Filtro chiam.]** > **[Mod. di blocco]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Inserire il PIN/codice di accesso per bloccare le chiamate. Il PIN/codice di accesso predefinito è 0000. Successivamente premere **[OK]** per confermare.
3. Selezionare **[On]**/**[Off]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Aggiunta di nuovi numeri all'elenco dei numeri bloccati

1. Selezionare **[Menu]** > > **[Filtro chiam.]** > **[Blocco numero]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Inserire il PIN/codice di accesso per bloccare le chiamate. Il PIN predefinito è 0000. Successivamente premere **[OK]** per confermare.
3. Selezionare un numero dall'elenco, quindi premere **[OK]** per confermare.
4. Modificare il numero, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

Nota

- Il numero nell'elenco di blocco può ancora essere utilizzato come linea esterna per una chiamata d'emergenza (vedere 'Invio di avvisi a una linea esterna' a pagina 52).

Modifica del PIN/codice di accesso per bloccare le chiamate

1. Selezionare **[Menu]** > > **[Filtro chiam.]** > **[Blocco numero]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Inserire il vecchio PIN/codice di accesso per bloccare le chiamate. Il PIN predefinito è 0000. Successivamente premere **[OK]** per confermare.
3. Immettere nuovamente il nuovo PIN/codice di accesso, quindi premere **[OK]** per confermare.
4. Immettere nuovamente il nuovo PIN/codice di accesso, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Le impostazioni vengono salvate.

19 Elenco esclusione

L'elenco di esclusione contiene tutti i contatti che sono stati bloccati. È possibile creare al massimo 50 voci dell'elenco di esclusione.

Suggerimento

- Per informazioni su come aggiungere i chiamanti all'elenco di esclusione, vedere il capitolo "Contatti" nella sezione "Blocco di un chiamante dell'elenco contatti" e il capitolo "Registro chiamate" nella sezione "Blocco di un chiamante dal registro chiamate".

Visualizzazione di un contatto dell'elenco di esclusione

1. Selezionare **[Menu]** > > **[OK]** sul ricevitore per accedere all'elenco di esclusione.
2. Selezionare un contatto, quindi **[Opzion]** > **[Visualizza]** > **[OK]** per visualizzare le informazioni disponibili.

Aggiunta di una voce all'elenco di esclusione

1. Selezionare **[Menu]** > > **[OK]** per accedere all'elenco di esclusione.
2. Selezionare **[Opzion]** > **[Agg. nuovo]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
3. Immettere il numero, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ La voce dell'elenco di esclusione viene salvata in rubrica.

Eliminazione di una voce dall'elenco di esclusione

1. Selezionare **[Menu]** > > **[OK]** per accedere all'elenco di esclusione.
2. Selezionare un contatto, quindi **[Opzion]** > **[Elimina]**. Premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Sul telefono viene visualizzato un messaggio di conferma.
3. Selezionare **[OK]** per confermare.
   ↳ La voce viene eliminata.

Eliminazione di tutte le voci dell'elenco di esclusione

1. Selezionare **[Menu]** > > **[OK]** per accedere all'elenco di esclusione.
2. Selezionare **[Opzion]** > **[Elimina tutti]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Sul telefono viene visualizzato un messaggio di conferma.
3. Premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Tutte le voci in rubrica vengono eliminate.

20 Impostazione di data e ora

Per ulteriori informazioni, vedere il capitolo "Introduzione", sezioni "Impostazione di data e ora".

21 Calendario

Per impostazione predefinita la vista mensile viene visualizzata nel calendario e viene evidenziata la data corrente. È possibile creare nuovi promemoria eventi, visualizzare e cancellare promemoria eventi. Premere / / / per selezionare la data ed il mese. È possibile anche passare ad una vista in cui viene visualizzato l'elenco dei prossimi eventi.

Creazione di nuovi promemoria eventi

È possibile creare al massimo 15 promemoria eventi.

1. Selezionare **[Menu]** > , quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Premere **[OK]** per accedere all'elenco delle opzioni.
3. Selezionare **[On/off]** > **[Attivato]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
4. Selezionare **[Imposta data]**, quindi premere**[OK]** e i tasti numerici per inserire la data. Premere quindi **[OK]** per confermare.
5. Selezionare **[Imposta ora]**, premere i tasti numerici per inserire l'ora. Successivamente premere **[OK]** per confermare.
6. Selezionare **[Testo promem.]**, inserire il testo. Successivamente premere **[OK]** per confermare.
7. Selezionare **[Tono promem.]**, selezionare un tono. Successivamente premere **[OK]** per confermare.
8. Selezionare **[Ricorrenza]**, scegliere un'opzione.
9. Premere **[OK]**, quindi **[Salva]** per confermare.
   ↳ Il promemoria evento è stato impostato.

Nota

- Se la memoria per i promemoria eventi è piena, sullo schermo del telefono viene visualizzato un messaggio di avviso.
- La lunghezza massima di un promemoria eventi è di 30 caratteri.
- Quando il telefono viene spento, l'avviso viene rimandato alla prossima accensione del telefono.
- Se si modifica la data e l'ora del telefono, l'avviso successivo si basa sulla data e sull'ora modificati del telefono.
- Se non si preme **[Vedi]** quando viene visualizzato il promemoria, l'evento diventa un evento mancato e appare sullo schermo del ricevitore in modalità standby.

Eliminazione dei promemoria eventi

1. Selezionare **[Menu]** > , quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare un promemoria evento, quindi premere **[OK]** per accedere all'elenco di opzioni.
3. Selezionare **[Elimina]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Sul ricevitore compare una richiesta di conferma.
4. Premere **[OK]** per confermare.

22 Sveglia

Il telefono è dotato di una sveglia incorporata. Per impostare la sveglia, fare riferimento alle informazioni riportate di seguito.

Impostazione della sveglia

1. Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[Crea sveglia]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Impostare il nome della sveglia, quindi premere **[OK]** per confermare.
3. Per attivare la sveglia, selezionare **[On/off]** > **[Attivato]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
4. Seguire le istruzioni sullo schermo per attivare la sveglia, impostare l'ora della sveglia, le opzioni di ricorrenza, le suonerie della sveglia e per modificare il nome della sveglia, quindi premere **[Salva]**.
   ↳ La sveglia è attiva e sul display viene visualizzato ⏰.

Suggerimento

- È possibile creare al massimo 5 sveglie.
- Premere *INT per passare tra **[am]/[pm]** (a seconda del paese).

Eliminazione di una sveglia

1. Selezionare **[Menu]** > ⚙, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare una sveglia, quindi premere **[OK]** per confermare.
3. Selezionare **[Elimina]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
   ↳ Sul ricevitore compare una richiesta di conferma.
4. Premere **[OK]** per confermare.
   ↳ La sveglia è stata cancellata.

Spegnimento di una sveglia

Prima che la sveglia suoni

Selezionare **[Menu]** > ⚙ > **[On/off]** > **[Disattivato]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

Quando la sveglia suona

- Premere**[Off]** per disattivare la sveglia.
- Premere **[Snooze]**(o qualsiasi altro pulsante ad eccezione di **[Off]**) per la disattivazione temporanea.
  ↳ La sveglia scatta nuovamente dopo 5 minuti. Dopo che è stata utilizzata la disattivazione temporanea per 3 volte, la funzione viene disattivata.

23 Annotazioni per la famiglia

È possibile lasciare un messaggio per i familiari sullo schermo del telefono.

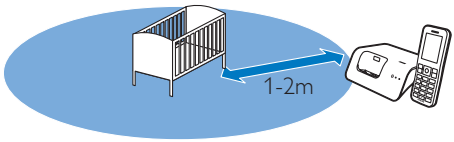
1. Selezionare **[Menu]** > , quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare **[Crea nota]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
3. Inserire il testo, quindi premere **[OK]** per salvare il messaggio.
4. Per pubblicare, modificare o eliminare un messaggio, selezionarlo e premere **[OK]** per accedere all'elenco delle opzioni.
   - Selezionare **[On/off]** > **[Attivato]**/**[Disattivato]** per pubblicare o nascondere il messaggio.
   - Selezionare **[Modifica]** per modificare il messaggio.
   - Selezionare **[Elimina]** per eliminare il messaggio.

24 Baby monitor

Il telefono può fungere anche da baby monitor ed inviare un avviso se il livello dell'audio supera un determinato limite. A tale scopo, deve essere posizionato come "unità bambino" nella stanza del bambino.

Attenzione

- Assicurarsi che l'unità bambino e il cavo siano sempre lontani dalla portata dei bambini.
- Posizionare l'unità bambino ad almeno 1 metro e non oltre i 2 dal bambino.



Attivazione/disattivazione dell'unità bambino

Selezionare **[Menu]** > > **[Attiva]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

↳ L'unità bambino è attiva.Sul display compare il simbolo .

Suggerimento

- Se si prova ad attivare la funzione di baby monitor senza aver specificato dove inviare gli avvisi, verrà richiesto di selezionare la destinazione a cui inviare l'avviso: alle linee esterne o al numero dell'altro ricevitore. Per informazioni, consultare la sessione successiva.
- Per uscire dal menu del baby monitor, premere **[Off]**.

Nota

- Quando è attivata la modalità monitor bambino, il ricevitore non squilla in caso di chiamate in entrata.

Invio di un avviso

È possibile inviare un avviso ad altri ricevitori utilizzando la linea di casa o una linea esterna. La linea esterna può essere quella di un telefono cellulare o di un'altra linea fissa al di fuori della propria casa.

Nota

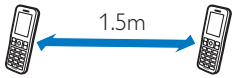
- Assicurarsi che le cifre del prefisso e/o del paese siano incluse nel numero a cui viene inviato l'avviso.

Invio di avvisi ad altri ricevitori

1. Selezionare **[Menu]** > > **[Invia avviso a]** > **[Linea conn.]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Selezionare il numero del ricevitore, quindi premere **[OK]** per confermare.

Nota

- Assicurarsi che la distanza tra l'unità bambino e l'unità genitore sia di almeno 1,5 metri per evitare l'effetto eco.



Invio di avvisi a una linea esterna

1. Selezionare **[Menu]** > > **[Invia avviso a]** > **[Linea esterna]**, quindi premere **[OK]** per confermare.
2. Inserire un numero di telefono, quindi premere **[Salva]** per confermare.

Nota

- È possibile inviare un avviso a una linea esterna anche se questa si trova nell'elenco dei numeri bloccati (vedere 'Aggiunta di nuovi numeri all'elenco dei numeri bloccati' a pagina 46).

Invio di avvisi a un contatto dall'elenco contatti

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Invia avviso a]** > **[Selez. numero]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Selezionare un contatto dall'elenco, quindi premere **[OK]** per confermare.

Impostazione del livello di sensibilità dell'unità bambino

1 Selezionare **[Menu]** > > **[Sensibilità]**, quindi premere **[OK]** per confermare.

2 Scegliere una nuova impostazione, quindi premere **[OK]** per confermare.
↳ Le impostazioni vengono salvate.

25 Dati tecnici

Funzioni e specifiche tecniche generiche

- Tempo di conversazione: 14 ore
- Tempo di stand-by: 230 ore
- Tempo di ricarica: 5 ore
- Copertura interna: 50 metri
- Copertura esterna: 300 metri
- Copertura Bluetooth interna: 10 metri
- Elenchi multipli di contatti con un massimo di 3 numeri per contatto:
  - Telefono fisso/computer: 1000 contatti
  - Telefono cellulare 1: 500 contatti
  - Telefono cellulare 2: 500 contatti
- Elenco di riselezione con 50 voci
- Registro chiamate con 50 voci
- Segreteria telefonica con massimo 60 minuti di autonomia di registrazione
- Supporto standard identificazione del chiamante: FSK, DTMF
- Conforme allo standard GAP per ricevitore e stazione base DECT

Connettività

- Bluetooth
  - Download della rubrica del telefono cellulare
  - Ricezione e invio di chiamate mediante i telefoni cellulari associati
  - Associazione con cuffie Bluetooth
- Micro USB (usando il software gratuito per computer)
  - Caricamento di contatti, suonerie, salvaschermo e immagini dei chiamanti dal computer al ricevitore
  - Aggiornamento del software per computer (richiede connessione a Internet)

Batterie

- Philips, batteria agli ioni di litio, PH422943 3.7V 570mAh. Sostituibili dall'utente.

Alimentatore

Base e caricatore

- Philips, S003PV0500060, ingresso: 100-240 V, 50-60 Hz 0,2 A, uscita: 5 V 600 mA

Consumo energetico

- Consumo energetico in modalità inattiva: circa 0,75 W

Nota

- Si applica solo quando lo screen saver è disattivato.

Peso e dimensioni (S9 e S9A)

- Ricevitore: 82 grammi
- 124 x 45,5 x 16,5 mm (A x L x P)
- Base: 126,5 grammi
- 40,65 x 108 x 121,7 mm (A x L x P)
- Caricabatterie: 94 grammi
- 41,3 x 80,1 x 75,1 mm (A x L x P)

26 Avviso

Dichiarazione di conformità

Con la presente, Philips Consumer Lifestyle dichiara che il modello S9/S9A è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni rilevanti della Direttiva 1999/5/CE. La Dichiarazione di conformità è presente sul sito www.p4c.philips.com.
Questo prodotto è stato ideato, testato e realizzato in base alla Direttiva europea R&TTE 1999/5/CE.

Compatibilità con lo standard GAP

Lo standard GAP garantisce la compatibilità di tutti i telefoni e stazioni base DECT™ GAP con gli standard minimi di funzionamento a prescindere dal produttore. Il telefono e la stazione base sono compatibili con lo standard GAP, ossia garantiscono le funzioni di base: registrazione del telefono, segnale di linea, inoltro e ricezione di chiamate. Le funzioni avanzate potrebbero non essere disponibili su dispositivi di altri produttori. Per registrare e utilizzare questo telefono con una stazione base compatibile con lo standard GAP di altri produttori, seguire la procedura descritta nelle istruzioni del produttore stesso, quindi seguire quella descritta in questo manuale per la registrazione dell'apparecchio. Per registrare un telefono di un produttore diverso sulla stazione base, impostare quest'ultima sulla modalità registrazione quindi seguire la procedura descritta nel manuale di istruzioni del produttore del telefono.

Conformità ai requisiti EMF

Koninklijke Philips Electronics N.V. produce e commercializza numerosi prodotti per il mercato consumer che, come tutti gli apparecchi elettronici, possono emettere e ricevere segnali elettromagnetici.
Uno dei principali principi aziendali applicati da Philips prevede l'adozione di tutte le misure sanitarie e di sicurezza volte a rendere i propri prodotti conformi a tutte le regolamentazioni e a tutti gli standard EMF applicabili alla data di produzione dell'apparecchio.
In base a tale principio, Philips sviluppa, produce e commercializza prodotti che non hanno effetti negativi sulla salute. Garantisce pertanto che i propri prodotti, se utilizzati nelle modalità previste, sono da ritenersi sicuri in base ai dati scientifici attualmente disponibili.
Philips si impegna attivamente nello sviluppo di standard EMF e di sicurezza internazionali. In questo modo, è in grado di anticipare i risultati della standardizzazione e di garantirne l'integrazione nei propri prodotti.

Questo prodotto è stato progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati.

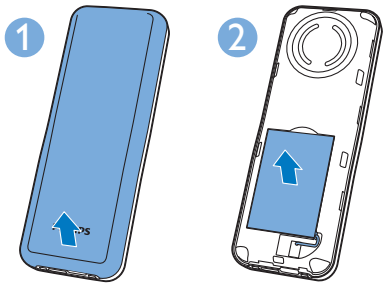
Quando su un prodotto si trova il simbolo del bidone dei rifiuti con una croce, significa che tale prodotto è soggetto alla Direttiva Europea 2002/96/CE. Informarsi sul sistema di raccolta differenziata in vigore per i prodotti elettrici ed elettronici.
Attenersi alle normative locali per lo smaltimento dei rifiuti e non gettare i vecchi prodotti nei normali rifiuti domestici.

Il corretto smaltimento dei prodotti usati aiuta a prevenire l'inquinamento ambientale e possibili danni alla salute.

Il prodotto contiene una batteria ricaricabile integrata che è soggetta alla Direttiva Europea 2006/66/EC e non può quindi essere gettata insieme ai normali rifiuti domestici. Informarsi sui regolamenti locali per la raccolta differenziata delle batterie. Il corretto smaltimento delle batterie contribuisce a prevenire potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute.

Rimozione della batteria integrata

Se nel proprio paese non è presente alcun sistema di raccolta/riciclaggio dei prodotti elettronici, è possibile tutelare l'ambiente rimuovendo e riciclando la batteria prima di smaltire il prodotto.



Quando questo logo è apposto su un prodotto, significa che Philips ha contribuito finanziariamente al sistema di recupero e di riciclaggio nazionale associato.

Informazioni per il rispetto ambientale

L'uso di qualsiasi imballo non necessario è stato evitato. Si è cercato, inoltre, di semplificare la raccolta differenziata, usando per l'imballaggio tre materiali: cartone (scatola), polistirene espanso (materiale di separazione) e polietilene (sacchetti, schiuma protettiva).

Il sistema è composto da materiali che possono essere riciclati e riutilizzati purché il disassemblaggio venga effettuato da aziende specializzate. Attenersi alle norme locali in materia di riciclaggio di materiali per l'imballaggio, batterie usate e apparecchiature obsolete.

27 Marchi

I marchi sono di proprietà di Koninklijke Philips Electronics N.V. o dei rispettivi detentori. Il marchio associato alla parola **Bluetooth** e i logo sono di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. Qualsiasi utilizzo di tali marchi da parte di Koninklijke Philips Electronics N.V. è consentito solo su licenza.
I marchi sono di proprietà di Koninklijke Philips Electronics N.V. o dei rispettivi detentori. Il marchio associato alla parola **Google** e i logo sono di proprietà di Google Inc. Qualsiasi utilizzo di tali marchi da parte di Koninklijke Philips Electronics N.V. è consentito solo su licenza.

28 Domande frequenti

Sullo schermo non viene visualizzata alcuna barra del segnale.

- Il telefono è fuori portata. Avvicinarlo alla base.
- Se sul telefono compare **[Registra Ricevitore]**, registrarlo.

Suggerimento

- Per ulteriori informazioni, vedere il paragrafo "Registrazione di ricevitori aggiuntivi" nella sezione "Servizi".

Il ricevitore è in fase di ricerca, cosa si deve fare?

- Verificare che la base disponga dell'alimentazione.
- Registrare il ricevitore sulla base.
- Portare il ricevitore in prossimità della base.

Non è possibile associare il S9/S9A con il telefono cellulare o sincronizzare la rubrica telefonica o il registro chiamate.

- Quando l'elenco di dispositivi Bluetooth è pieno, rimuovere uno dei nomi di telefono cellulare/computer prima di riprovare ad associare.
- Se **Philips S9** esiste nel telefono cellulare, rimuoverlo e riprovare ad associare.
- Aggiornare il sistema operativo del telefono cellulare.
- Il telefono potrebbe essere incompatibile. È possibile trovare un elenco di telefoni cellulari compatibili all'indirizzo **www.philips.com/support**. Tuttavia, si tratta solo di una piccola parte dei telefoni compatibili con il prodotto.

Non è possibile passare da una chiamata all'altra su rete fissa e su linea mobile.

Mentre la maggior parte dei telefoni cellulari abilitati per Bluetooth sono compatibili con il telefono, in alcuni rari casi la connessione Bluetooth potrebbe andare persa a causa di problemi di compatibilità. Visitare il sito Web **www.philips.com/support** per un elenco di telefoni compatibili.

Se l'associazione (registrazione) dei telefoni aggiuntivi sulla base non va a buon fine, cosa si può fare?

La memoria della base è piena. Annullare la registrazione dei telefoni non utilizzati e riprovare.

È stata selezionata la lingua sbagliata, cosa si può fare?

1. Premere per tornare alla schermata di standby.
2. Premere per accedere alla schermata del menu principale.
3. Selezionare ; viene visualizzato uno dei testi seguenti sullo schermo:

Lingua
Langue
Idioma
Taal
Language

4. Selezionare questa opzione per accedere alle opzioni di lingua.
5. Selezionare la propria lingua.

Assenza del tono di chiamata

- Verificare che il telefono sia collegato.
- Il telefono è fuori portata. Avvicinarlo alla stazione base.

Nessun tono docking

- Il ricevitore non è posizionato correttamente sulla base/caricatore.
- I contatti di ricarica sono sporchi. Scollegare l'alimentazione e pulire i contatti con un panno inumidito.

Non è possibile modificare le impostazioni della segreteria telefonica, cosa si può fare?

Il servizio di segreteria telefonica è gestito dalla propria compagnia telefonica e non dal telefono stesso. Contattare il proprio gestore per modificare le impostazioni.

Il ricevitore è posto sulla base docking, ma non si ricarica.

- Verificare che le batterie siano inserite correttamente.
- Verificare che il ricevitore sia posizionato correttamente sul caricatore. L'icona della batteria si muove durante le operazioni di ricarica.
- Verificare che l'impostazione del tono docking sia attiva. Quando il ricevitore è posizionato correttamente sul caricabatterie, viene emesso un segnale acustico.
- I contatti di ricarica sono sporchi. Scollegare l'alimentazione e pulire i contatti con un panno inumidito.
- Le batterie sono difettose. Acquistare nuove batterie con le stesse specifiche. È possibile ordinare batterie sostitutive sul sito Web **www.philips.com** o contattando l'assistenza Philips.

Nessuna indicazione sul display

- Verificare che le batterie siano cariche.
- Assicurarsi che vi sia corrente e che il telefono sia collegato.

Audio di bassa qualità (rumori di sottofondo, eco, ecc...)

- Il telefono è fuori portata. Avvicinarlo alla base.
- Il telefono è esposto a interferenze da parte degli apparecchi vicini. Allontanare la base dagli apparecchi.
- Il telefono si trova in un luogo con pareti molto spesse. Allontanare la stazione base dalle pareti.

Il telefono non squilla.

Verificare che la suoneria del ricevitore sia attiva.

L'identificativo del chiamante non viene visualizzato sul display.

- Il servizio non è stato attivato. Contattare il proprio gestore.
- Le informazioni relative al chiamante risultano nascoste o non disponibili.

L'ID chiamante non viene visualizzato.

Il servizio non è stato attivato. Contattare il proprio gestore. Le informazioni relative al chiamante risultano nascoste o non disponibili.

Nota

- Se le soluzioni descritte sopra non risolvono il problema, scollegare l'alimentazione dal telefono e dalla stazione base. Riprovare dopo 1 minuto.

29 Appendice

Tabelle per l'immissione di testo e numeri

Tasto	Caratteri maiuscoli (per inglese, francese, tedesco, italiano, turco, portoghese, spagnolo, olandese, danese, finlandese, norvegese, svedese, romeno, polacco, ceco, ungherese, slovacco, sloveno, croato, lituano, estone, lettone, bulgaro)
0	Spazio . 0 , / : ; " ' ! ¡ ? ¿ * + - % \ ^ ~ |
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ $ ¥ [ ] { } ¤ § …
2	A B C 2 À Â Æ Á Ã Ä Å Ą Ā Ç Č
3	D E F 3 È É Ê Ë Ė Ę Ē Δ Φ
4	G H I 4 Ğ Í Ï Į Ī Ι Γ
5	J K L 5 Λ
6	M N O 6 Ñ Ó Ô Õ Ö
7	P Q R S 7 Ş Š Π Θ Σ
8	T U V 8 Ù Ú Ü Ū Ų
9	W X Y Z 9 Ø Ω Ξ Ψ Ž

Tasto	Caratteri minuscoli (per inglese/ francese/tedesco/italiano/turco/ portoghese/spagnolo/olandese/danese/ finlandese/norvegese/svedese)
0	Spazio . 0 , / : ; " ' ! ¡ ? ¿ * + - % \ ^ ~ |
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ $ ¥ [ ] { } ¤ § …
2	a b c 2 à â æ á ã ä å ą ā ç č
3	d e f 3 è é ê ë ė ę ē Δ Φ
4	g h i 4 ğ í ì ï į ī ı Γ
5	j k l 5 Λ
6	m n o 6 ñ ó ô õ ö ò
7	p q r s 7 β ş š Π Θ Σ
8	t u v 8 ù ú ü ū ų µ
9	w x y z 9 ø Ω Ξ Ψ ž

Tasto	Caratteri maiuscoli (per il greco)
0	Spazio . 0 , / : ; " ' ! ¡ ? ¿ * + - % \ ^ ~ |
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ $ ¥ [ ] { } ¤ § …
2	A B Γ 2 A B C Æ Ä Å Ç
3	Δ E Z 3 D E F É
4	H Θ I 4 G H I
5	K Λ M 5 J K L
6	N Ξ O 6 M N O Ñ Ö
7	Π P Σ 7 P Q R S
8	T Y Φ 8 T U V Ü
9	X Ψ Ω 9 W X Y Z Ø

Tasto	Caratteri minuscoli (per il greco)
0	Spazio . 0 , / : ; " ' ! ¡ ? ¿ * + - % \ ^ ~ |
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ $ ¥ [ ] { } ¤ § …
2	α β γ 2 a b c à æ ä å
3	δ ε ζ 3 d e f è é
4	η θ ι 4 g h i ì
5	κ λ μ 5 j k l Λ
6	ν ξ o 6 m n o ñ ö ò
7	π ρ σ ς 7 p q r s ß
8	τ υ φ 8 t u v ù ü
9	χ ψ ω 9 w x y z ø

30 Indice

A

accesso alla segreteria telefonica in remoto 34
alimentatore 54
ascolto dei messaggi 32

B

baby monitor 52
base
  installazione 11
  panoramica 8
batteria 11, 13, 54
Bluetooth 15

C

calendario 49
chiamata 19
chiamate anonime 39
chiamate perse 28
chiamate senza risposta 39
codice gestore 36
conferenza 22, 36
conferenza automatica 36
contatti 17, 24
Cuffie Bluetooth 15, 16

D

due chiamate/chiamata in attesa 21

E

eccezione modalità silenziosa 25
eliminazione dei messaggi 32

F

filtro chiamate 46

G

GAP 55

I

icone del display 10
icone del menu principale 9
ID chiamante 19, 28, 38
impostazione della lingua
  ricevitore 12, 36
  segreteria telefonica 31
impostazione di data e ora 12
impostazioni 35
impostazioni di visualizzazione 36
impostazioni predefinite 40
inserimento testo 23

L

lingua della segreteria telefonica 31

M

messaggi 31
messaggio in entrata 32
modalità di chiamata 37
Modalità eco 35
Modalità ECO+ 35
modalità silenziosa 45
modalità standby 14
monitoraggio chiamate 33

N

nota famiglia 51

O

on/off 31

P

PIN
  blocco chiamate 46
  Bluetooth 16
  segreteria telefonica 13, 33
potenza del segnale 14
prefisso 36
prefisso automatico 37
prefisso locale 36

prefisso paese 36
primo squillo 38

R

registrazione/deregistrazione 40
registro chiamate 17, 28
regolazione del volume 20
ricarica 13
ricerca dei ricevitori 8
ricevitori aggiuntivi 40
ricezione di una chiamata 19
risoluzione dei problemi/FAQ 58
ritardo squillo 33

S

salvataggio di una voce dal registro chiamate 29
Screen saver 44
segreteria telefonica 31
servizio di inoltro chiamata 38
servizio di richiamata 39
sicurezza 4
silenzioso 20
stile orologio 12
suoneria 42
suoneria personalizzata 26
suoni
  base docking 43
  profilo audio 42
  tono tastiera 42
sveglia 50

T

tempo di richiamata 37
tipo di rete 37

V

vivavoce 20

CE 0168

Specifications are subject to change without notice
© 2013 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

UM_S9_34_IT_V3.0
WK13091